

آزاد کے افسانے

مولانا ابوالکلام آزاد

ادارۂ فروعِ ادب
مکھنڈن اسٹریٹ - کراچی - ۲

امانت

ایوان ٹرولج نے اپنے دوستوں کو مضطرب آواز دے
زرد چہرے کے ساتھ ذیل کا واقعہ سنایا۔

۱۹۳۶ء کے کرسس کی رات بہت ہی اندھیری تھی۔ میں
اپنے ایک دوست کے یہاں دیر تک روحانی جے میں بیٹھا رہا
نئے تاریکی میں اپنے گھر لوٹنا تھا۔

اس زمانے میں ماسکو کی ایک ایسی گلی میں میرا قیام
تھا۔ جو شہر میں سب سے زیادہ وحشت ناک اور تاریک
تھی۔ جب میں اس میں سے گزرتا ڈراؤنے خیالات میرا دماغ

پریشان کر دیا کرتے تھے۔

روحانی جیسے میں آخری جلد جو میں نے سنا تھا، وہ خاص میری
ذات کے متعلق تھا۔ مشہور فیلسوف (مہر) کی روح کی نسبت
ظاہر کیا گیا تھا کہ وہ جیسے میں شریک ہے۔ اس نے مجھ سے
مخاطب ہو کر کہا۔

”تیری موت قریب آگئی ہے۔ جلد خدا کے سامنے تو بہ کر۔“
میں ڈر گیا۔ پھر سوال کیا، مزید شریعت چاہی۔

”تیری زندگی ختم ہو گئی۔ آج ہی تو بہ کرے۔“ یہ میرے سوال
کا جواب تھا۔ میں..... علم الارواح کا تمل نہیں ہوں
تاہم موت کا خیال مجھے ہمیشہ سخت زدہ کر دیا کرتا تھا ایک
عجیب طرح کی ادا کی مجھ پر چھپا جاتی تھی۔

میں بدحواس جلتہ گاہ سے بھاگا۔ اور اپنے گھر کی راہ
لی۔ اوپر کی منزل پر پہنچ کر اپنے کمرے کا دروازہ کھولا اور
اندہ داخل ہو گیا۔ اس وقت بھی میرا خوف سے بڑا خال
تھا۔ معصوم ہوتا تھا۔ کہ میں ختم ہو رہا ہوں۔ کمرہ تاریک

تھا۔ اس پر ہوا تیز چل رہی تھی۔ کھڑکی کے شیشوں سے
 جھونکے ٹکرا رہے تھے۔ ایسا معلوم ہوتا تھا کہ عناصر بھی
 خوف و ذہنیت کی حالت میں مضطرب ہو رہے ہیں۔

”اگر امپتوزا کی پیشن گوئی ٹھیک ہے۔ میں نے لڑکھڑائی
 ہوئی آواز میں آہستہ سے کہا: اگر اس سنگدل فیلیسون
 کی روح نے پتہ کہا ہے۔ تو بس آج کی رات میرا ختم ہے
 یہ داویلا کرنے والی ہوائیں میرا زخم کریں گی۔ یہ کالی پیلیں
 ماتم کی صفیں بچھلائیں گی۔ انہوں میں یہی زندگی
 میں نے دیا سلائی جلائی۔

”میں“ میں گلا پھٹ کر بے خودی سے چلایا۔ اوسط درجہ
 کی طوفان بھاگا۔ سر سے پاؤں تک بدن کانپ رہا تھا شاید
 غلام گردش میں پہنچ کر میں نے خون سے آنکھیں بند کر لیں
 تھیں۔ میں نے کمرے میں دیکھا اس وقت بھی میرے
 بدن کے رونگٹے کھڑے ہو گئے تھے۔ دل دھڑک رہا تھا
 عین کمرے کے وسط میں مردے کا تابوت رکھا تھا۔ اس پر

ارغوانی غلات چڑھا تھا۔ اور صلیب رکھی تھی۔ میں نے
 بہت ایک ہی جھلک دیکھی تھی۔ لیکن یہ عجیب بات ہے۔ کہ
 مجھے اس کا ہر حصہ نظر آ گیا۔ آج تک اس کا پورا نقشہ میرے
 ذہن میں محفوظ ہے۔

یہ ایک لڑکی کا تابوت تھا۔ چونکہ بہت چھوٹا تھا۔ اور
 رنگ و آرائش ویسی ہی تھی۔ جیسی کہ لڑکیوں کے تابوتوں پر
 کی جاتی ہے۔

میں شیر کی طرح دینے پر بچھا۔ اور سیلاب کی تیزی سے
 اترنے لگا۔ بلکہ یہ کہنا چاہیے۔ کہ گرنے لگا۔ ایک نہایت
 ہی خوفناک رعب اپنی پوری قوت سے مجھے ڈھکیل رہا تھا
 شکر پر میں نے باری سے ایک روشنی کا کھبا دونوں ہاتھوں
 سے مضبوط پکڑ لیا۔ کھبا مینہ سے بھیگا ہوا تھا۔ بڑت کی
 طرح ٹھنڈا تھا۔ جسم نے سردی محسوس کی تو میرے ہوش و
 حواس واپس آنے لگے۔

اگر کمرے میں آگ لگی ہوتی — میں خیال کرنے لگا۔ بلکہ

اس میں چور کھڑا ہوتا۔ شیر ٹہکتا ہوتا۔ دیوانہ کتا بیٹھا ہوتا
 اگر اس کی چھت بھی اچانک گر جاتی۔ تو بھی مجھے تعجب نہ
 ہوتا۔ میں اسے ایک معمولی بات سمجھتا۔ مگر لاش، ایک مکمل
 تابوت ! اس کے کیا معنی ہو سکتے ہیں۔ کچھ سمجھ میں نہیں آتا
 میرے مکان میں تابوت کیوں کر آیا۔ کون لایا۔ ؟ ایک امیر
 لڑکی کا تابوت، سونے چاندی کے کام سے آراستہ۔ ایک
 معمولی نوکر کے حقیر کمرے میں اسے کون لایا۔ ؟ معلوم نہیں
 وہ خالی ہے یا لاش رکھی ہے ؟

اچانک مجھے خیال آیا اگر یہ معجزہ نہیں تو کوئی بولناک
 جرم ہے۔

لاکھ لاکھ سو چاکوٹی بات سمجھ میں نہ آئی، دروازے پر
 تفل چڑھا تھا۔ میں پھر سوچنے لگا۔ کبھی ایسی مخفی جگہ
 رکھی تھی، کرمی کے خاص دوستوں کے ہوا کوئی نہیں جانتا
 تھا۔ مگر ہن ہے کسی دوست نے یہ موت کا تحفہ میرے بٹے
 مہیا کیا ہو۔ شاید کوئی مزدور غلطی سے لے آیا ہو لیکن مزدور

مزدوری لئے بغیر کیوں چلا جاتا — ؟ اسی پہل مرتضیٰ تابوت
کیوں لایا۔ ؟

پھر میرے پرانگندہ دماغ میں ایک اور خیال آیا ہے لیکن
بے۔ یہ کہدوانی اسی رُوح کی ہو۔ جس نے آج رات میری
موت کی خبر دی۔ شاید یہ تابوت میری لاش کے لئے لایا گیا
ہوا لیکن یہ ناممکن ہے۔ یہ تابوت میرے قد سے چھوٹے
اب پھر بارش شروع ہو گئی۔ گویا میرے قتل کے
لئے آسمان سے یورش ہو رہی ہے۔ ہوا اتنی تیز تھی۔ کہ میرا
ادھر کوٹ اڑا چار ہفتا۔ میں بھیاب کر شرابور ہو گیا۔

”مجھے پناہ یعنی چاہیے۔“ میں نے اپنے دل سے کہا۔ لیکن
کہاں ؟ کمرے میں جہاں تابوت رکھا ہے ناممکن اگر میں وہاں
گیا تو یقیناً دیوانہ ہو جاؤں گا۔

مگر اس پانی اور سردی میں سڑک پر کھڑا رہنا بھی مشکل
تھا۔ میں نے فوراً اپنے دوست روٹون نامی کے گھر کی راہ
لی وہ بھی ایک تنگ و تاریک گلی میں ایک کمرے میں رہتا تھا

دروازہ کھٹکھٹایا۔ کوئی جواب نہ ملا۔ میں نے ایک طاق
میں ہاتھ مارا تو کبھی مل گئی۔ قفل کھول کر اندر چلا گیا۔ میرا
کوٹ بھیگ گیا تھا۔ میں نے اسے اتار کر زمین پر ڈال دیا
انہی چہرے میں پاؤں نے ایک کرسی سے ٹھوکر کھائی۔ میں
اسی کرسی پر بیٹھ گیا۔ تاریکی سخت تھی۔ کچھ سمجھائی نہیں
دیتا تھا۔ ہوا تیز تھی۔ کھڑکیاں ہل رہی تھیں۔ باہر کلیا
کے گھنے کرسمس کی خوشی میں بچ رہے تھے۔

میں نے جیب سے ڈیریا نکال کر دیاسلائی جلائی۔
+ آٹ یہاں بھی نہ میسر منہ سے بے اختیار چیخ نکل گئی
میں دیوانہ وار بھاگ کر کمرے سے باہر گرا۔

یہاں بھی تابوت رکھا تھا۔ لیکن میرے کمرے کے تابوت سے
بڑا تھا۔ اور سیاہ غلاف سے ڈھکا تھا۔ سیاہ غلاف نے
اسے اور بھی زیادہ ہیبت ناک بنا دیا تھا۔

یہاں بھی وہی تابوت تھا۔ میں سوچنے لگا۔ معلوم ہوتا ہے
یہ میرا دم نہ خیال ہے میری نگاہ دھوکہ کھا رہی ہے مگر

ہے۔ کہ میں جہاں جاؤں میرے لئے ایک خونخاک
 تابوت پہلے سے تیار ہو جائے۔ ضرور میرے اعصاب میں
 آج خلل آگیا ہے۔ جہاں جاتا ہوں تابوت ہی نظر آتا ہے
 میں ضرور پاگل ہو گیا ہوں۔ جنون کا سبب صاف ظاہر ہے
 اسی منحوس روحانی چلے اور اسپتوزا کی شیطانی روح نے میرا
 دماغ خراب کر ڈالا۔

میں تھک کر زمین پر بیٹھ گیا۔ دونوں کنٹینیاں زور سے
 دہالیں۔

’اٹھی میں کیا کروں کہاں جاؤں ؟ آہ میں پاگل ہو گیا۔‘
 یہ جتنے بولے بے اختیار میرے آنسو نکل گئے۔
 قریب تھا کہ میرا سر پیٹ جاوے۔ میرے پیروں میں ہلکت
 باقی نہیں رہی تھی۔ مینہ کا وہ زور تھا۔ کہ خدا کی پناہ
 میرا تمام بدن سردی سے کانپنے لگا۔ نہ سر پر ٹوپی تھی
 نہ جسم پر کوٹ۔ میں اب نہیں لینے کرے میں جا بھی نہیں سکتا
 تھا کیوں کہ دلوں بہت ہی بولنگ

تاقابل برواشت منظر تھا۔

میرے سر کے بال تیر کی طرح سیدھے کھڑے ہو گئے اور
مٹھا پسینہ پیشانی سے بہنے لگا۔ حالانکہ اب مجھے ملحقین
ہو چکا تھا۔ کہ جو کچھ میری آنکھوں نے دیکھا ہے۔ وہ محض
ایک طرح کے اعصابی مرض کا نتیجہ اور وہم و خیال ہے
حقیقت میں کچھ بھی نہیں۔

”اب کیا کروں ؟ کہاں جاؤں ؟“ بار بار یہی سوال
دہراتا تھا۔ یکا یک مجھے لگ بھگ دس سو دست گوڑا سارہن
یاد آ گیا۔ اس نے حال ہی میں ڈاکٹری کی مسند حاصل
تھی۔ اور میرے قریب رہتا تھا۔ میرے ساتھ زوجہ فانی
بچے میں شریک تھا۔

میں بے تحاشا اس کے ٹکر کی طرف روانہ ہو گیا۔ اس کا
کمرہ مکان کی سب سے اونچی منزل پر واقع تھا۔
لیکن میں ابھی نیچے ہی پر ہوا تھا۔ کہ اُدھر سے خونخاک شور
سنائی دیا۔ ایسا معلوم ہوا۔ جیسے کوئی آدمی بدخواہی سے

ادھر ادھر دوڑ رہا ہے۔ اور زور زور سے پاؤں زمین پر مار رہا ہے۔

فوراً ہی ایک دہشت ناک آواز میسر کانوں میں آئی ”مدو مدو دوڑو! دوڑو!“ اور اس کے ساتھ ہی ایک شخص ادھر سے بے تحاشا گرتا ہوا مجھ سے ٹکرایا۔ ساروت ساروت دوست تم ہو؟ کیا ہوا؟ میں بے اختیار چپلا اٹھا۔ کیونکہ یہ شخص میرا دوست تھا۔ ساروت ہی تھا۔

زینے پر دھندلی روشنی بھٹی۔ ساروت نے آتے ہی دیوانہ وار میرے گونڈھے پکڑ لئے۔ اس کا تمام بدن کانپ رہا تھا۔ چہرہ زرد تھا۔ آنکھیں عجیب قسم کی جھٹکھاں نظر کر رہی تھیں۔ ”ساروت؟“ میں پھر چلا دیا۔

”ایکھوت“ اس کی لڑتی ہوئی آواز بلند ہوئی ”ایکھوت تم ہو کیا واقعی تم ہی ہو۔“ اس نے مجھے بغور دیکھا اور لمبی سانس لی۔

”یہ تمہیں کیا ہو گیا ہے۔ سروے کی طرح پیلے پڑ گئے ہو۔“

اور تمہاری صورت کسی ڈراؤنی ہو رہی ہے۔ ؟ بالکل مُردہ
معلوم ہوتے ہو بہ "میرا جواب تھا۔

بٹرد ! "اس نے جلدی سے کہا: "فدا دم لینے دو آہ
میں اس وقت تم سے مل کر کتنا خوش ہوا ہوں۔ ؟ جان
جالتے جالتے بچی محاذاتِ لرداح کے حبسوں پر رضا کی لعنت
علم اللرداح پر ہزار لغتیں۔ اس جیسے نے نہیں معلوم میرے
لئے کسی کیسی بولناک چیزیں پیدا کر دیں ؟ کیا تم یقین کر دے
کہ جوں ی میں اپنے کمرے میں داخل ہوا۔۔۔۔۔

اُٹ کیسا ڈراؤنا منظر میں نے دیکھا۔ کمرے کے مین
وسط میں ایک تابوت رکھا ہے۔ "مجھے اپنے کانوں پر
یقین نہ آیا۔ یہ تو بعینہ خود میری سرگذشت تھی۔ میں نے
ہنچ کر پوچھا۔

تابوت کیا کہتے ہو تابوت ؟

اس نے صاف لفظوں میں کہا: "تابوت ایک حقیقی تابوت
میں بزدل نہیں ہوں لیکن اس منظر سے تو شیطان بھی بے

بوش ہو جائے گا ۔

میں پھر خون سے کانپنے لگا۔ میں نے بمشکل اپنے دونوں
شاہدے اس سے بیان کئے۔ میں نے کہا۔ "خدا یا عجیب طرح
کی ہولناکی ہے۔ میں نے اپنے کمرے میں تابوت دیکھا اور
اب تم کہتے ہو کہ تم نے بھی اپنے کمرے میں تابوت دیکھا
ہے۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔"

ہم..... چوکھٹ پر کھڑے ایک دوسرے کو
دیکھ رہے تھے۔ ہم دونوں بہوت تھے۔ ہمیں خیال ہوا شاید
ہم سو رہے ہیں۔ یہ مشہد بیک وقت دونوں کے دماغ میں
گزرا۔ اس نے ایک دوسرے کو تے مارنے لگے۔ تاکہ معلوم
کر لیں کہ ہم واقعی جاگ رہے ہیں۔ یا خواب میں ہیں۔
"نہیں ہم خواب میں بنیں ہیں۔" ساروت نے کہا
"ہم سنے کی چوٹ محسوس کرتے ہیں۔ مزہد جاگ رہے ہیں ہم
نے جو تابوت دیکھے ہیں۔ یقیناً وہ تابوت ہی ہیں۔ ہمارا
وہم دخیال نہیں ہے۔ اب بتاؤ کیا کریں۔" ۶

اب ہم مکان کی سیڑھی پر آکر کھڑے ہو گئے۔ امداد برنگ سوچتے رہے کہ کیا کرنا چاہیے۔ ۶ آخر طے ہوا کہ ہمت کے اوپر چلیں۔ امداد لوکر کو جگا کر کمرے میں جائیں۔

لوکر ہاتھ میں شمع لئے ہوئے اندر آگیا۔ ہم جیسے چھپے چلے، واقعی کمرے کے عین وسط میں ایک تابوت رکھا تھا اس میں سفید ریشمیں چادر پڑی تھی۔ کناروں پر سونے کے تاروں کا کام تھا۔ بابا چاندی کے پھول۔

تابوت دیکھ کر لوکر نے اپنے سینے پر صلیب کا نشان بنایا اب ہم حقیقت معلوم کر سکتے ہیں۔ میرے دوست نے رک رک کر کہا۔ کیونکہ وہ پورے جسم سے کانپ رہا تھا۔ ”دیکھنا چاہیے معلوم نہیں کیسا ہے۔ تابوت خالی ہے۔ یا اس میں کوئی لاش رکھی ہے۔“

بڑے پس و پیش کے بعد سارون نے ہمت کی چند قدم آگے بڑھا۔ اور تابوت کا ڈھکنا الٹ کر پیچھے مٹ گیا ہم نے جھک کر دیکھا تابوت بالکل خالی تھا۔ نعش کی جگہ

ایک لفافہ پڑا تھا۔

میرے دوست نے لفافہ اٹھا لیا۔ اور کانپتے ہوئے ہاتھوں سے کھولا۔ اس کے اندر حسب ذیل سطریں مرقوم تھیں۔

میرے پیارے دوست رازدوت

تمہیں معلوم ہے۔ کہ ہماری عالت کس درجہ بگڑ چکی ہے مختصر لفظوں میں واقعہ یہ ہے۔ کہ میٹر بجائی دیا لایہ بڑ گیا ہے۔ کل اس کا تمام سامان نیلام ہو جائے گا۔ تم جانتے ہو۔ اس کی دوکان میں تابوتوں کے سوا کچھ نہیں ہے۔ دیکھو کہ شہر ہر نیکنے وہی تابوت دیا کر رہا ہے۔ (اب ہمارے لئے فقرہ فاقہ کے سوا کچھ باقی نہیں رہا۔ ہمارے خاندان نے مشورہ کے بعد طے کیا ہے۔ کہ تجھے تابوت بھی راتوں رات نہ کالے جا سکتے ہیں۔ نکال دیئے جائیں۔ تاکہ وہ نیلام سے بچ جائیں۔ چنانچہ اپنے دوستوں کے یہاں ایک ایک تابوت بھیج دیا ہے۔ ایک تابوت تمہارے یہاں بھی رکھوا دیتے ہیں تم مطمئن رہو۔ ایک ہفتہ سے زیادہ تمہیں اس کی حفاظت

نہیں کرنی پڑے گی۔ اور ہم اس کے لئے تہائے اود تمام
دوستوں کے نہایت شکر گزار ہوں گے۔ تہا رخصت
• ایرنہ گودینے •

اس واقعہ کے بعد میں مینے تک میں پانے اعصاب کا علاج
کرتا رہا۔ اب تک یہ حالت ہے۔ کہ جب کبھی شام کو گھر
لوٹتا ہوں۔ تو دردانہ پر سخت سے رک جاتا ہوں۔ کہ
میں تابلوت کا منظر یاد آجایا کرتا ہے۔

عدلِ عام

سودہ بنت عمارہ حضرت علیؓ علیہ السلام کے عاشقوں میں تھی۔ جنگ صفین میں اس کے پڑجوش اور رجزیہ شعروں نے شامیوں پر عرصہ کارزار تنگ کر دیا تھا۔ اس کے بھائی نے نہایت پامردی سے شاہی شہاعوں کو شکست دی تھی۔

جب امیر معاویہؓ تختِ سلطنت پر متمکن ہو گئے۔ تو ایک دن اپنے قبیلے کی شکایت لے کر دربار میں پہنچی۔ یہ وہ وقت تھا۔ کہ خلافت راشدہ کا دھمِ حریت ختم ہو چکا تھا اور

امیر معاویہ روسی و ایرانی شہنشاہیت کے جاہ و جلال سے تحت
 خلافت کو دشمناس کر چکے تھے۔ پھر بھی اسلام کی پیدا کی ہوئی
 روج حریت کا یہ حال تھا۔ کہ قبائل کی ایک معمولی بڑھیا صحت
 و دربار ظاہر کر دیتی تھی۔ امیر کی نظر جب سووہ پر پڑی تو بے اختیار
 برل اسٹے۔ و کہا تم ہی وہ سووہ ہو ہر صفین کی لڑائی میں میری
 حمایت کے خلاف نہایت جوش و خروش سے یہ اشعار سنار ہی
 نصیب سے

شمک فحل ابیک یا ابن عماد
 یوم الطعان و منافق الکائنات
 اے سرزندِ عمارہ ! نبرد آزمائی اور جنگوئی میں اپنے باپ کے
 سے کارنامے دکھا۔

والضرعایا و الحسین دی عطہ
 و مقتل بھند و اجنا مصوان
 عیسیٰ کی حسین کی اور ان کے خاندان کی حمایت کر دو۔ اور اس
 کے بیٹے کو خوار کر دو

عن الامام اخوانی محمد

عبد المصطفیٰ وضار فی الایمان

امام دینی علی حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بھائی ہیں۔ ہدایت
کی نشان اور ایمان کا منارہ ہیں۔

”ہاں قسم خدا کی سو وہ نے فوراً جواب دیا۔

”میرے جیسا آدمی نہ حق سے منہ پھیر سکتا ہے۔ نہ بھوٹ بول کر مصلحت
کر سکتا ہے۔ وہ میں ہی تھی؟

تم نے یہ حرکت کیوں کی تھی۔؟“ امیر معاویہ نے سوال کیا۔

”علی علیہ السلام کی محبت اور استقامت حق کی وجہ سے۔“ سو وہ
کا جواب تھا۔

”بیٹن علی نے تمہیں کیا بدلہ دیا۔؟“ امیر نے پھر سوال کیا۔

”چھٹی باتوں کے تذکرے سے کیا فائدہ؟“ سو وہ کا جواب تھا۔

”بھیرات؟“ امیر معاویہ نے کہا۔ ”تمہارے بھائی کا معاملہ سب لایا

نہیں جاسکتا۔ مجھے کسی سے بھی اتنی تکلیف نہیں پہنچی تھی تمہارے

بھائی اور تمہاری قوم سے پہنچی تھی۔“

”پچھئے“ سودہ نے جرات سے کہا ”میرا بھائی حیدر آدمی نہ
 تھا۔ کہ بھلا دیا جیسے واقعی وہ دیا تھا جیسا خندانے اپنے
 بھائی صخرے بارے میں کہا ہے۔“

وان حضرت القاهر الہدایۃ

کاحضرتی رافعہ

دمخروہ بنے جس کی پیروی رہبر کرتے ہیں۔ گویا پہاڑ ہے
 جس کی چوٹی پر آگ روشن ہے۔ ”پچھئے تیرا بھائی ایسا ہی
 تھا۔“ امیر نے تصدیق کی۔ ”اچھا بھو میرے پاس کیوں آئی ہوا“
 ماتم اب آدمیوں کے سردار اور ان کے معاملات انجام دینے والے
 بن گئے ہو۔“ سودہ نے کہا۔

”ہذا تم سے ہماری بابت اور ہمارے حقوق کی بابت سوال
 کرے گا۔ تمہاری طرف سے ہمارے ان ایسے احکام آتے رہتے
 ہیں جو تمہاری شوکت پر گنہگار کرتے اور تمہاری قوت سے
 ہماری کرتے ہیں۔ یہ ہیں اس طرح کاٹ رہے ہیں جس طرح
 کھیت کاٹی جاتی ہے۔ یہ ہیں دلیل کرتے ہیں ہم سے بدسلوکی

کرتے ہیں بہت ادا والی لبر بن ارطام بہت باری طرف سے آیا ادا
 میرے آدمی مار ڈالے۔ ادا میرا مال چسپن کیا۔ ادا مجھے ایک ایسی
 بات کہنے پر مجبور کرنا چاہا۔ جو میرے من سے نکلتا نا ممکن ہے
 یعنی حضرت علی علیہ السلام سے نیزاری اگر اطاعت واجب نہ ہوتی
 تو ہمارے اندھ لکھا قوت واستعداد تھی۔ بہر حال اسے معزول کر دو
 ادا ہمارے شکر کے مستحق بنو ورنہ ہم پھر بھرتیں دکھا دیں گے۔
 ، تو مجھے دھمکا کر ہے۔ "امیر نے کہا۔" میں نے ارادہ کر لیا ہے
 کہ تجھے رکش اوٹ پر بٹ کر لبر بن ارطام کے پاس بھیج دوں
 تاکہ جو کذا چاہے دیدے۔

سونے سے سر جھکا لیا ادا پھر سراٹھایا ادا یہ شعر پڑھے۔

ضلّی الا علٰی حیسہ تصنہ

تبرتا مع فیہ العدل عد قوتا

خدا کی رحمت اس جہم پر جسے قبر نے چھپا لیا ہے۔ ادا عدل
 اس میں مدفن ٹپٹے۔

عد خالت الحق کا بیخود بدکا

مضاد باحق والايمان مقررنا

وہ ہمیشہ حق کے ساتھ تھا۔ اسے کبھی نہیں چھوڑتا تھا۔ اس کا نام حق و ایمان کے ساتھ ہمیشہ یکے جڑ گیا ہے۔

”یہ کون ہے؟“ امیر نے انجان بن کر سوال کیا۔

”علی ابن طالب علیہ السلام“ سودہ کا جہتہ جواب تھا۔

”اس نے میرے ساتھ کیا کیا کہ تیری نظر میں ایسا بن گیا؟“

امیر نے پوچھا۔ ”انہوں نے ہم سے صدقہ وصول کرنے کے لئے

ایک شخص کو مقرر کیا تھا۔“ سودہ نے کہا۔ میرے اور اس شخص

کے درمیان جھگڑا ہو گیا۔ میں اس کی شکایت کر امیر المؤمنین

کی خدمت میں حاضر ہوئی۔ آپ اس وقت نماز کے لئے کھڑے

ہوتے تھے۔ مجھے دیکھتے ہی منہ سے چھوڑ دی اور بڑے ہی لطافت و

نرمی سے میرا حال پوچھا۔ میں نے متلم واقعہ بیان کر دیا۔ آپ

سننے ہی دے گئے، پھر آسمان کی طرف اٹھ اٹھ کر فرمایا۔

خدا یا تو مجھ پر اور میرے اعمال پر گواہ ہے۔ میں نے انہیں تیری

خلوق پر ظلم کرنے کا حکم نہیں دیا۔ اس کے بعد اپنی جیب سے

ایک کھال کا ٹکڑا نکالا۔ اور اس پر کھانا مٹاتے پرندوں کی طرح
 سے مٹاتے پاس روشنی آچکی ہے۔ لہذا ناپ تول ٹھیک کرو
 لوگوں کا حق نہ مارو۔ زمین پر شاد برپا نہ کرو۔ اللہ کا بقیہ تمہارے
 لئے زیادہ بہتر ہے۔ میں تم پر محاط نہیں ہوں۔ میری یہ عسکر پر
 پڑنے کے بعد جو کچھ تیرے ہاتھ میں ہوا کام ہو۔ اسے
 محفوظ رکھو۔ یہاں تک کہ وہ شخص پہنچ جائے۔ جو تجھ سے
 وہ سب وصول کرے۔ یعنی اس حاکم کو مغرول کر دیا۔ میں نے
 امیر المومنین کے ہاتھ سے خط لیا واللہ اس پر انہوں نے
 نہ تو کوئی مہر لگائی۔ نہ اسے بندی کیا۔ میں نے خود اپنی
 آنکھوں سے اسے حریت بہ حریت چڑھایا۔

ابن ابی طالب نے تمہیں حکام پر جری بنا دیا ہے۔ امیر
 معاویہ نے کہا۔ "بہت دیر ہو گئی یہ جرأت تم سے دور ہو گئی؟"
 پھر حتم دیا کہ سودہ کا مال واپس کر دیا جائے۔ اندکس سے
 برتاؤ اچھا کیا جائے۔ "یہ حکم میرے لئے خاص ہے، یا
 میری پوری قوم کے لئے۔" ہاں

سوڈہ نے سوال کیا۔

”تجھے دوسروں سے کیا سرکار“ امیر معاویہ نے کہا۔
”تو واللہ یہ کمینگی اور بدکاری ہے“ سوڈہ نے کہا۔ اگر
عدل عام نہیں تو میں اسے قبول نہیں کرتی۔
مجبوراً امیر معاویہ نے حکم دیا کہ اس کے پورے قبیلے
کو بابت مسلمان لکھ دیا جائے

”الہلال ۱۹۳۷ء“

حق

ایک موسم حج میں ضعیف العمر بنت الحارث بن عبدالمطلب امیر معاویہ ابن ابی سفیان کے دربار میں حاضر ہوئی۔
 ”میرے بھتیجے! تو کیا ہے۔“ اردی نے کہا۔ تو نے خدا کی نعمت سے کفران کیا۔ اپنے بھائی دامیر المومنین علی علیہ السلام کے حق کا لحاظ نہ کیا۔ اپنے نام کے سوا ایک نیا لقب اختیار کیا۔ اور دوسرے کے حق پر قابض ہو گیا۔ دینی خلافت پر (حالانکہ اسلام میں نہ تو خود تو نے کوئی خدمت کی ذمیرے کیا و اسلان نے تم نے محمد سلی اللہ علیہ وسلم کے لئے ہوئے حق سے انکار کیا تھا

اس پر خدا نے تمہاری قسمتیں بگاڑ دیں۔ تمہیں ذلیل و خوار کیا۔ حق حقداروں تک پہنچ گیا۔ اللہ کا بول و بالا ہوا۔ اگرچہ مشرکوں پر یہ ظفر بندی بہت شاق تھی۔ اس دین میں ہم اہل بیت کا درجہ ادرجہ سب لوگوں سے زیادہ ہے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس حال میں فوت ہوئے کہ مرجم و مغفور تھے خدا کے حضور میں پسندیدہ تھے۔ آپ کے بعد ہم اہل بیت کے ساتھ تم نے وہ برتاؤ کیا جو قوم موسیٰ کے ساتھ خاندانِ نضر من نے کیا تھا کہ ان کے مردوں کو قتل کرتے تھے، اند عورتوں کو زندہ رکھتے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد پہلا شیرازہ بندہ نہ سکا ہم پر کوئی سختی بھی آسان نہ ہوئی ہماری انتہا جنت ہے۔ تمہاری انتہا دھنخ ہے۔
 ”گمراہ بڑھیا۔“ عمرو بن العاص جو درہم میں موجود تھے بے اختیار پکار اٹھے۔

”اپنی زبان روک شرم سے آنکھ نیچی کر۔“
 ”تو کون ہے؟ تیری ماں مرے“ امدی نے خنجر سے کہا۔

”عمر دین العاصؓ نے لوگوں نے جواب دیا۔

اردی نے کہا: ”تو مجھے بولنے کی جرأت کرتا ہے۔ اپنے عیب چھپے ہوئے دے اپنی خیریت منا۔ واللہ تو متدیش میں نہ تو خالص حب نسب رکھتا ہے۔ نہ اچھی صلاحیت کا مالک ہے۔“

یوقت بڑھیا۔ مروان ابن الحکم نے کہا: ”تیری بیانی بھی تیری عقل کے ساتھ جا چکی ہے۔ تیری شہادت معتبر نہیں۔“

”صاحبزادے تم بھی بولے“ اردی نے کہا۔ ”واللہ حکم سے زیادہ توسفیان بن الحارث بن کلاہ سے..... مشاہیر ہیں۔“

پھر وہ معاویہ کی طرف مخاطب ہوئیں۔

”واللہ ان لوگوں کو تو نے ہی مجھ پر جرأت دلائی ہے حالانکہ تیری ماں ام محمد کی رٹائی میں حمزہ کے قتل کے بعد یہ کتنی سختی کہ ہم نے تم سے جنگ بدلہ کا بدلہ لے لیا۔ رٹائی رٹائی کے دن اگ کی طرح شعلے رکھتی تھی۔“

عتبہ دہندہ باپ تھا، پر مجھے صبر نہیں ہو سکتا تھا۔ میرا باپ چچا بھائی خسران میں بھول نہیں سکتی تھی، یہ سب جنگ

بد میں قتل ہوئے تھے)

اے وحشی! تیرا دل تھنڈا کیا میری منت

پوری کرونی —

”وحشی! کاشکے عمر بھر مجھ پر واجب ہے یہاں تک کہ

میری بڑیاں تیرے میں غائب ہو جائیں۔ حیرتوں کے جواب میں
میں نے کہا تھا۔

اے بیوقوف بڑے کافر کی بیٹی! بد میں اور ہردن میں

مجھے رسوا کرتی ہے۔

خدا تجھ پر سچ سے پہلے دواؤ قدحو بصورت اشیوں کی

عدت گری نازل کرے۔

تیسخ بڑاں سے تجھے کاٹے سفرہ میرا شیر ہے۔ اور علی میرا

بازو ہے

وحشی نے بے آبرو کر ڈالی۔ اب فاحشہ عورتوں کے لئے

تیرے لیے کوئی نخر باقی نہیں رہا۔“

”تمہارا بڑا ہو!“ امیر معاویہ نے عمرو بن العاص اور

سرفان بن الحکم سے کہا۔ ”تہیں نے اس خاتون کو مجھ پر
خفا کر دیا اور یہ باتیں سنوائیں۔“

پھر اردی سے مخاطب ہوئے۔

”پچھو بھی، اپنی ضرورت بیان کرو۔ عورتوں کی طرح یہ بکواس
بند کرو۔“

”مجھے دو ہزار، دو ہزار، دو ہزار پوسے چھ ہزار دینا دو“ اردی
نے مطالبہ کیا۔

”پٹے دو ہزار کس بے؟“ امیر نے سوال کیا۔

”میں حارث بن عبدالمطلب کے خاندان کے لئے لکیتی کی زمین میں
کنواں خسریدوں گی۔“ اردی نے جواب دیا۔

”تم نے بہت خوب سوچا۔“ امیر نے کہا۔ ”اور دوسرے دو ہزار“

”خاندان عبدالمطلب کے نوجوانوں پر۔“

”بہت خوب اور تیسرے دو ہزار۔“

”مدینہ کی گرائی اور نیابت بیت اللہ کے حرج پر۔“

”بہت خوب خیال ہے۔ میں نے منظور کیا۔ تمہاری خاطر ہمیشہ

بد نظریہ کی۔ "امیر نے خوشامد سے کہا۔ اور تھوڑی دیر چپ رہ کر امیر نے پھر سوال کیا۔

• بخدا اگر علیؑ موجود ہوتے تو یہ قسم ہرگز منظور نہ کرتے۔

• پس کہے۔ "امیر نے فوراً جواب دیا۔ "علی امانت ادا

کرتا تھا۔ خدا کے حکموں پر چلتا تھا۔ مگر تو نے اپنی ذہانت شائع کر دی۔ خدا کے مال میں خیانت کی۔ خدا کا مال غیر مشفقوں کو دے ڈالا۔ خدا نے اپنی کتاب میں حقداروں کے حق مقرر کر کے بیان کر دیئے ہیں۔ مگر تو نے خدا کے حکموں پر عمل نہیں کیا۔ لیکن علیؑ نے ہمیں اپنے حق لینے کے لئے برابر بلایا۔ جو خدا نے ہمارے لئے مقرر کر دیئے ہیں۔ مگر افسوس تمہاری لڑائی نے انہیں پورا انتظام قائم کرنے کی مہلت ہی نہ دی۔ میں تیرا مال نہیں لوں گی کہ اسان جتنا کہے میں تو صرف اپنا حق مانگتی ہوں۔ ہم بھی دوسروں کا حق لینا جائز نہیں سمجھتے

آہ! تیرے دانت لوہے اور تیری مصیبت سخت ہو جائے

تو اپنی زبان پر علیؑ کا نام لاتا ہے۔ اُ

پھر وہ رونے لگی۔

معاذی اللہ نے انہیں چھ ہزار دینار دیدیئے۔ اور کہا
”بھوپھی اے جس طرح چاہو خستہ کر دو۔ پھر جب کبھی
ضرورت پڑے اپنے بھتیجے کو کھانا۔ وہ ہر طرح تمہاری مدد کرے
گا۔“

(الہام ۱۹۲۷ء)

دو چور

ہجرت کی تیسری صدی قریب الاختتام ہے۔ بغداد کے تحت خلافت پر المعصم باللہ عباسی متمکن ہے۔ معصم کے زمانے سے دارالخلافہ کاشانی اور فوجی مستقر سامرہ میں منتقل ہو گیا ہے۔ پھر بھی سدرین بابل میں پندرہ لاکھ انسان بستے ہیں ایران کے اسطغر مصر کے اسکندریہ اور یورپ کے روم کی جگہ اب دنیا کا آمدنی مرکز بن رہا ہے۔ دنیا کی اس ترقی یافتہ مخلوق کا جسے انسان کہتے ہیں کچھ عجیب حال ہے۔ یہ جتنا کم ہوتا ہے۔ اتنا ہی نیک اور خوش ہوتا ہے۔ اور جتنا زیادہ بڑھتا ہے۔ اتنی ہی

نیکی اور خوشی اس سے دور ہونے لگتی ہے۔ اس کا کم ہونا خود
 اس کے لئے اور خدا کی زمین کے لئے برکت ہے۔ یہ جب
 چھوٹی چھوٹی بستیوں میں گھاس پھوس کے پھیر ڈال کر رہتا
 ہے۔ تو کیا خوش اور کس درجہ حلیم ہوتا ہے۔ محبت اور رحمت
 اس میں اپنا آشیانہ بناتی ہے۔ اور روح کی پاکیزگی کا عذر
 اسی لئے چھوٹی بستیوں کو روشن کرتا ہے۔ لیکن جو بھی یہ بھیر بھیر
 سے بامزخمت ہے۔ اور اس کی بڑی بڑی بیٹریاں ایک خاص قدر
 میں اکٹھی ہو جاتی ہیں۔ خود اس کی حالت میں ایک عجیب
 انقلاب ہو جاتا ہے۔ دولت سرنگام عمارتیں بناتی ہے اور
 حکومت۔ امدت شان و شکوہ کے سامان آڑستہ کرتی ہے لیکن
 دوسری طرف نیکی رخصت ہو جاتی ہے۔ محبت اور فیاضی کا سرخ
 نہیں بچتا۔ اور امن و مسابقت کی جگہ ان فیاضیتوں و اشتقاقوں
 کا ایک لازوال دور شروع ہو جاتا ہے۔ وہی ان کی بستی
 جو پہلے نیکی اور محبت کی دنیا اور راحت کی برکت کی بہشت تھی
 اب ان کا مصیبت کا مستقل اور جرموں اور بدیوں کی دوزخ بن

جاتی ہے۔ مری فان جو بھونپڑیوں کے اندر محبت و فیاضی کا
 بے بہا گوہر ہوتا ہے شہر کے سر لفلک محلوں کے اندر بے مہری
 اور خود غرضی کا پتھر پڑتا ہے۔ جب وہ اپنے عالیشان مکانوں
 میں بخشش و نعمت کے دسترخوان پر بیٹھتا ہے۔ تو اس کے کٹنے
 ہی بجنس شرک پر بھوک سے ایڑیاں دھڑکتے ہیں۔ وہ عیش و
 راحت کے الوانوں میں حسن و جمال کی محفلیں آراستہ کرتا ہے،
 تو اس کے ہمایہ میں کتوں کے آنسو نہیں ٹھہرتے۔ اور کتنی ہی
 بیوائیں جوتی ہیں۔ جن کے بد نصیب سروں پر چادر کا ایک
 تاریخی نہیں ہوتا۔ زندگی کی قدرتی یکسانی کی جگہ اب زندگی
 کی مصنوعی رسمی شقاوتیں ہر گوشہ میں نمایاں ہو جاتی
 ہیں۔ پھر جب انسانی بے مہری اور خود غرضی کے لازمی نتائج
 برآمد ہونے لگتے ہیں۔ کمزوری اور بے نوائی سے مجبور ہو کر بیکبت
 انسان حشرم کی طرف قدم اٹھاتا ہے۔ تو اچانک دنیا کی
 زبانوں کا سب سے زیادہ بے معنی لفظ وجود میں آجاتا ہے
 یہت لون اور انصاف ہے۔ اب بڑی بڑی سنانداں گاتیں

تیسری جاتی ہیں۔ اور ان کے دُعاؤں پر کھٹا جاتا ہے۔“

انصاف کے اس مقدس گھر میں کیا ہر تلہے، کہ وہی انسان جسم نے اپنی بے رحمی اور تعفنِ نعل سے مفلس کو چوری پر اور نیک انسانوں کو بد اطوار بن جانے پر مجبور کر دیا تھا۔ قانون کا پرہیز جب پہن کر آتا ہے، اور فرشتوں کا سامعِ محصوم اور رامیوں کا سب بخیمہ چہرہ بنا کر حکم دیتا ہے۔ کہ مجرموں کو سزا دی جائے کیوں؟ اس لئے کہ اس نے چوری کی ہے۔ اس بد بخت نے چوری کیوں کی۔ اس لئے کہ وہ انسان ہے، اور انسان بھوک کا غدا بُراشت نہیں کر سکتا۔ اس لئے کہ وہ شوہر ہے اور شوہر اپنی بیوی کو بھوک سے ایڑیاں رگڑتے ہوئے دیکھ نہیں سکتا۔ اس لئے کہ وہ باپ ہے، اور باپ کی طاقت سے باہر ہے کہ اپنے بچوں کے ان آنسوؤں کا نظارہ کرے، جو بھوک کی اذیت سے ان کے محصوم چہروں پر بہہ رہے ہیں۔ پھر اگر بد قسمت انسان قید خانہ اور تازیانہ کی سزائیں بھیل کر بھی اس قابل نہیں ہو جاتا کہ بغیر غذا کے زندہ رہ سکے۔ تو مقدس انصاف اس امر

اصالت انسانیت کا آخری علاج ہے۔ یہ ہے انسان کی شہری اور
 مستمدن زندگی کا اخلاق۔ وہ خود ہی انسان کو برائی پر مجبور
 کرتا ہے نا اور خود ہی سزا بھی دیتا ہے۔ پھر ظلم بے رحمی کے اس
 تسلسل کو انصاف کے نام سے تعبیر کرتے ہیں۔ اس انصاف
 کے نام سے دجہ دنیا کی سب سے زیادہ مشہور مگر سب سے زیادہ
 غیر موجود حقیقت ہے)

چوتھی صدی ہجری کا بغداد دنیا کا سب سے بڑا شہر
 اور ان فی تمدن کا سب سے بڑا مرکز تھا۔

اس لئے ضروری تھا۔ کہ ان فی آبادی اور تمدن کے یہ
 تمام لازمی نتائج موجود ہوتے۔ گندگی میں مکھیاں اور دلدل
 میں پھراست تیزی سے پیدا نہیں ہوتے۔ جب قندہ تیزی سے
 شہروں کی آب و ہوا حسب اہم اور محرموں کو پیدا کرتی ہے بغداد
 کے قیخانے محرموں سے بھرے ہوئے تھے۔ پھر بھی اس کی
 آبادیوں میں محرموں کی کوئی کمی نہ تھی۔

بغداد میں آج کل جس طرح حضرت شیخ ضیاء الدینی

کی بزرگی دودھ اندیشی کی شہرت ہے۔ اس طرح ابن باط کی چوری اور عیاری بھی مشہور ہے۔

پہلی شہرت نیکی کی ہے دوسری بدی کی دنیا میں بدی نیکی کی ہر چیز کی طرح اس کی شہرت کا مقابلہ کرنا چاہتی ہے۔ اگرچہ کر نہیں سکتی۔ دس برس سے ابن سابط مائن کے محل میں قید ہے اس کے خوفناک حملوں سے لوگ محفوظ ہو گئے ہیں۔ تاہم اس کی عیاریں اور مہیا کیوں کے انسانے لوگ بھولے نہیں وہ جب کبھی کسی دلیرانہ پھری کا حال سنتے ہیں تو کہتے گتے ہیں، یہ دوسرا ابن سابط ہے۔ دس برس کے اندر کتنے ہی.... ابن سابط پیدا ہو گئے۔ مگر پرانے ابن سابط کی شہرت کا کوئی مقابلہ کر سکا۔ بغداد والوں کی بول چال میں وہ جرائم کا شیطان اور برائیوں کا معرفت تھا۔

ابن سابط کے خاندانی حالات محام کو بہت کم معلوم ہیں جب وہ پہلی مرتبہ سوق التبار میں چوری کرتا ہوا پایا گیا، تو کوتوالی میں اس کے حالات کی تفتیش کی گئی۔ معلوم ہوا کہ یہ بغداد کا

باشندہ نہیں ہے۔ اس کے ماں باپ طوس سے ایک تانلہ کے ساتھ آئے تھے۔ راہ میں رہار پڑے اور مر گئے۔ تانلے والوں کو جسم کیا اور اپنے ساتھ لے کر پہنچا دیا۔ یہاں سے دو برس پہلے کی بات ہے۔ یہ دو برس اس نے کہاں اور کچھ نہ کر سکرے اس کا حال کچھ نہ معلوم ہو سکا۔ گرفتاری کے وقت اس کی عمر پندرہ برس کی تھی، جیکو کوڑا والی کے چہوترے پر لٹا کر اس کو تازیانے مارے گئے۔ اور چھوڑ دیا گیا۔

اس پہلی سزا نے اس کی طبیعت پر کچھ اس بڑی طرح اثر ڈالا کہ وہ اب تک ایک ڈر اسبھا کسن لڑکے کا محنت، اب اچانک ایک دلیر اور بے ہلک مجرم کی روح اس کے اندر پیدا ہو گئی۔ گویا اس کی تمام مشق و تدبیر اپنے غہور کیلئے تازیانے کی ضرب کی منتظر تھیں جبرائیل اعمال کے تمام بھید اور بدیوں گناہوں کے تمام مخفی طریقے جو کبھی اس کے دہم و گمان میں نہیں گزرے تھے اب اس طرح اس پر کھل گئے۔ گویا کہ ایک تجربہ کار اور مشلاق مجرم کا دماغ اس کے سر میں اتار دیا گیا۔ دھوڑے ہی دھوڑے

کے اندر وہ ایک پتہ حیار اور ایک چھٹا ہوا۔ جبرائیل ہمیشہ
انسان تھا۔

اب وہ چھوٹی چھوٹی چوریاں نہیں کرتا تھا۔ پہلی مرتبہ جب
اس نے چوری کی تھی۔ تو دونوں کی بھوک اسے نانباتی کی
دکان پر لے گئی تھی۔ لیکن اب وہ بھوک سے بے بس
ہو کر نہیں بلکہ اپنی حیرانم پسندی سے وارفتہ ہو کر چوری
کرتا تھا۔ اس نے اس کی نگاہیں تانبائیوں کی روٹیوں پر نہیں
صرافوں کی تحصیلوں اور سوداگروں کے ذخیرے پر پڑتی تھیں۔
دن ہو یا رات بازار کی منڈیوں میں یا امیر کا دیوان خانہ
ہر وقت اور ہر جگہ اس کی کارستانیاں جاری رہتیں۔ اس کے
اندس ایک ماتم کا جوش تھا۔ سپہ سالار کا عزم تھا۔ سپاہی
کی مردانگی تھی۔ مدبر کی سسی دانشمندی تھی۔ لیکن دنیا نے
اس کے لئے یہی پسند کیا۔ کہ وہ بغداد کے بازاروں کا چور
ہو۔ اس کے لئے اس کی فطرت کے تمام جوہر نمایاں ہونے
لگے۔ افسوس فطرت نے کس فیاضی سے بخشی۔ مگر انسان کس

بیدردی سے برباد کرتا ہے۔

۳

کچھ دنوں کے بعد ابن سابط کی دراندہستیاں حد سے بڑھ گئیں۔ تو حکومت کی خصوصیت سے توجہ ہوئی۔ آخر ایک دن گرفتار کر لیا گیا اب یہ ایک کمن لڑکا نہ تھا۔ شہر کا سب سے بڑا چور بھت۔ عدالت نے فیصلہ کیا کہ ایک ہاتھ کاٹ ڈالا جائے، فوراً نقیل ہوئی، ادھر جلاوٹ نے ایک ہی ضرب میں اس کا پنچا الگ کر دیا۔

ابن سابط کے ہاتھ کا کٹنا نہ تھا۔ بلکہ سینکڑوں نے ہاتھوں کو اس کے شانوں سے جوڑ دینا تھا۔ معلوم ہوتا ہے دنیا کے سارے شیطان اور طغریت اس واقعہ کے انتظار میں تھے جوں ہی اس کا ہاتھ اہوں نے کاٹا۔ اپنے سینکڑوں ہاتھ اس کے حوالے کر دیئے۔ اب اس نے عراق کے تمام چور اور عیار جمع کر کے اپنا اچھا خاصا جتھہ بنایا۔ اور فوجی ساز و سامان کے ساتھ لوٹ مار شہر و دیہات پر شروع کر دی۔ ہتھوڑے ہی عرصہ میں اس

کے دلیرانہ حملوں نے تمام علاقے میں تہلکہ مچا دیا۔ وہ قافلوں پر حملہ کرنا دہشتوں میں ڈاکے ڈاکا حملہ سڑکوں میں نقب لگانا دہشتوں میں خزانے لوٹنا اور جیسے سب کچھ اس دہشتیاری اور فہر زانگی سے کرنا کہ اس پر یا اس کے ساتھیوں پر کوئی آپہنچ نہ آتی۔ ہر موقع پر صاف پنج کر نکل جاتا۔ لوگ جب اس کے جرم کے کارنامے سنتے تو دہشت و وحشت سے مبہوت رہ جاتے۔ یہ ڈاکو نہیں ہے جرم کی ایک رو ہے وہ انسان کو لوٹ لیتی ہے مگر انسان اسے چھوڑ نہیں سکتا۔ یہ لعناؤ والوں کا متفقہ فیصلہ تھا۔

— — —

حمر ظاہر ہے۔ یہ حالت کب تک جاری رہ سکتی تھی۔ آخر وہ وقت آگئی کہ ابن سابط تیسری مرتبہ قانون کے پنجے میں گرفتار ہو جائے۔ ایک موقع پر جب اس نے اپنے تمام ساتھیوں کو بغاوت نکال دیا تھا اور خود نکل جانے کی تیاری کر رہا تھا کہ حکومت کے سپاہی پہنچ گئے اور گرفتار کر لیا۔

اس مرتبہ وہ ایک رہزن اور ڈاکو کی حیثیت میں گرفتار ہوا
 تھا۔ اس کی سزا قتل تھی۔ ابن سابط نے جب دیکھا کہ حلاوت کی
 توابیہ پر چمک رہی ہے، تو اسی کے عہدہ مانہ خصائل نے
 اچانک ایک دوسرا رنگ اختیار کر لیا۔ وہ تیار ہو گیا، کرانے
 بچاؤ کے لئے اپنے ساتھیوں کی جانیں قربان کر دیں۔ اس
 نے عدالت سے کہا، کہ اگر اسے قتل کی سزا نہ دی جائے، تو وہ
 اپنے جتنے کے تمام چور گنت کرانے کا وعدہ کرتا ہے۔ عدالت نے منظور کر لیا
 اس طرح ابن سابط خود تو قتل سے بچ گیا۔ لیکن اس کے
 سوا سوسے زیادہ ساتھی اس کی نشان دہی پر موت کے
 گھاٹ اتار دیئے گئے۔ ان سوا سو چوروں میں ایک بھی ایسا
 نہ تھا جس نے قتل ہونے سے پہلے ابن سابط کے نام پر
 لعنت نہ بھیجی ہو۔ بدعہدی اور بے وفائی، برائی کا ایک
 درجہ ہے۔

— ۵ —

بہر حال ابن سابط مدائن کے قید خانے میں زندگی

کے دن پوئے کر رہے۔ اس کی آخری گرفتاری پر دس برس گزر چکے ہیں۔ دس برس کا زمانہ اس کے لئے کچھ مدت نہیں ہے، کہ ایک مجرم کی سیاہ کاریاں عجلادی جائیں دس برس گزرنے پر بھی اس کے دلیرانہ جرائم کا ذکر بچہ بچہ کی زبان پر ہے۔ لوگوں کو یہ بات تو کبھی بھولے سے بھی یاد نہیں آتی کہ ابن سابطا ہے کہاں۔ اور کس حالت میں۔ کیونکہ معلوم کرنے کی انہیں ضرورت بھی نہیں ہے۔ البتہ وہ اس کے دلیرانہ کارنامے معلوم کر کے بھولتا نہیں چلتے۔ اس تذکرہ میں ان کے لئے دلچسپی ہے۔ انہیں ابن سابطا کی نہیں اپنی دلچسپیوں کی تکرار ہے۔

انسان کی بے فریوں کی طرح اس کی دلچسپیوں کا بھی کیسا عجیب حال ہے۔ وہ عجیب عجیب اور غیر معمولی باتیں دیکھ کر خوش ہوتا ہے۔ لیکن اس کی پرواہ نہیں کرتا، کہ اس کی دلچسپی کا یہ تماشا کیسی کیسی مصیبتوں اور شقاوتوں کی پریشانی کے بعد ظہور میں آسکے۔ اگرچہ دلیری کے ساتھ چوری کرتا ہے

تو انسان کے بے بڑی دلچسپی کا واقعہ ہے۔ وہ اس کی صورت
 دیکھنے کے لئے بیقرار ہو جاتا ہے۔ گھنٹوں اس پر سائے زنی
 کرتا ہے۔ اور وہ تمام اخبار خسرہ لیتا ہے، جس میں اس کی
 تصویر چھپی ہو۔ یا اس کا تذکرہ کیا گیا ہو۔ لیکن اس واقعہ
 میں چور کے لئے کیسی شقاوت ہے۔ اور جس مسکین کا مال چوری
 ہو گیا ہے۔ اس کے لئے کیسی مصیبت ہے۔ اس کے سوچنے کی
 وہ کبھی رحمت گوارا نہیں کرتا۔ مگر مکان میں آگ لگ جائے
 تو انسان کے لئے یہ بڑی دلچسپ نظارہ ہوتا ہے، سا
 شہرامند آتا ہے۔ جس کو دیکھو بے تحاشا دوڑا جاتا ہے اور
 لوگ اس نظارے کے شوق میں اپنا کھانا پینا ملک بھول جاتے
 ہیں۔ اگر چند ان لوگوں کے بچے ہوئے ٹوہپائے آگ کے اندر
 یعنی شعلوں میں نمودار ہو جائیں۔ اور ان کی جہنمیں اتنی
 بلند ہوں کہ دیکھنے والوں کے کانوں تک پہنچ سکیں تو پھر
 اس نظارے کی دلچسپی کے اس جہنمی منظر میں اس مکان اور
 اس کے مینوں کے لئے کیسی ہلاکت اور تباہی ہے۔ اور جان

دہاں کی کیسی المناک بربادیوں کے بعد آگ اور موت کی
 یہ ہولناک دل چسپی موجود ہے۔ اس کے سوچنے کی نہ تو
 لوگوں کو فرست مٹی ہے، نہ وہ سوچنا چاہتے ہیں اگر انسان
 کے اپناے جنس میں سے ایک بہت مخلوق کو سولی کے تختے
 پر لٹکا دیا جائے۔ تو یہ ان تمام نظاروں سے جن کے
 دیکھنے کا انسان شائق ہو سکتا ہے۔ سب سے زیادہ دلکش
 نظارہ ہوتا ہے۔ اتنا دلکش نظارہ کہ ٹھنڈوں کھڑے رہ
 کر ٹٹکتی ہوئی لاش دیکھتا رہتا ہے، مگر اس کی سیری نہیں
 ہوتی۔ لوگ دھتوں پر چڑھنے شروع ہو جاتے ہیں۔
 ایک دوسرے پر گرنے لگتے ہیں۔ صغیں چیر چیر کر نکل جاتا
 چلتے ہیں کیوں۔ یہ اس لئے کہ اپنے ایک مہجنس کو جانکشی
 میں ٹپتے اور پھر ہوا میں معلق جھوتے دیکھ دینے کی لذت
 حاصل کر لیں۔ لیکن جس انسان کے پھانسی پانے سے انسانی
 نظارہ کا یہ سب سے زیادہ دلکش نظارہ وجود میں آیا خود
 اس پر کیا گندری اور وہ کیوں اس منحوس اور شرشاک

موت کا منتحق ٹھہرا۔ ؟ سیکڑوں ہزاروں تماشا یوں میں سے
ایک کا بہن بھی اس غرضداری اور غیر دلچسپ پہلو کی طرف
بہتیں جا رہی تھیں۔

گرمیوں کا موسم ہے۔ آدھی رات گزر چکی ہے مہینہ کی
آخری راتیں ہیں۔ جس دن کے آسمان پر ستاروں کی بھٹی راستہ
ہے، مگر چاند کے برآمد ہونے میں ابھی دیر ہے۔ دجلہ کے پار
کی تمام آبادی نیند کی خاموشی اور روشنی کی تاریکی میں
گم ہے۔ اچانک تاریکی میں ایک متحرک تاریکی نمایاں ہوئی
سیاہ بکے میں ایک لپٹا ہوا آدمی خاموشی اور آہستگی
کے ساتھ جا رہا ہے۔ وہ ایک گلی سے سڑک دوسری گلی
میں پہنچا۔ اور ایک مکان کے سائبان کے نیچے کھڑا ہو گیا اب
اس نے سانس لی۔ گویا یہ مدت کی بند سانس تھی۔ جسے اب
آزادی سے اُبھرنے کی مہلت ملی ہے۔ پھر آسمان کی طرف
منظر اٹھائی یقیناً تین پہر رات گند چکی ہے۔ اب وہ اپنے
دل میں کہنے لگا۔ مگر یہ بے یقینی ہے، کہ جس طرف رخ کیا

ناکامی ہوئی، کیا پوری رات اسی طرح خستہ ہو جائے گی یہ
 آواز خوفناک اس سائبان کی ہے جو دس برس کی طویل زندگی
 قید خانے میں بسر کر کے اب کبھی طرح بھل بھگا ہے۔ اور
 نکلنے کی پہلی رات ہے۔ اس نے وقت کے بے نتیجہ نتائج
 ہو جانے پر اس کا بے مدبیرہ بیچ و تاب کھا رہا ہے۔ اس نے
 ہر طرح کی آسٹ لی۔ زمین سے کان لگا کر دور دور کی صداؤں
 کا جائزہ لیا اور مطمئن ہو کر آگے بڑھا۔ کچھ دور آگے چل
 کر اس نے دیکھا کہ ایک طرف کی دیواریں دور تک چلی گئی
 ہیں۔ اور وسط میں بڑا پھاٹک ہے۔ کرخ کے اس علاقہ میں
 زیادہ تر امراء کے ہاں تھے۔ یا سودا گروں کا گودام وہ پھاٹک
 کے پاس پنچ کر رک گیا، اور سوچنے لگا، اندر کیونکر جائے
 اس نے آستکی سے دروازے پر ہاتھ رکھا۔ لیکن اسے
 نہایت تعجب ہوا۔ کہ دروازہ اندر سے بند نہیں تھا۔ صحت
 بھڑا ہوا تھا۔ ایک سیکنڈ نے اندر اس سائبان کے قدم
 اٹھنے کے اندر پنچ گئے۔ اس نے دروازے سے آگے قدم بڑھایا

تو ایک وسیع احاطہ نظر آیا: اس کے مختلف گوشوں میں چھوٹے
 چھوٹے حجرے بنے تھے۔ اُرد وسط میں ایک نسبتاً بڑی عمارت
 تھی۔ یہ درمیانی عمارت کی طرف بڑھا۔ عجیب بات ہے کہ
 اس کے مختلف گوشوں میں چھوٹے چھوٹے حجرے بنے تھے اور
 وسط میں حجرۃ انصاف کا دروازہ بھی اندر سے بند نہیں تھا۔
 چھپوتے ہی کھل گیا۔ گویا وہ کسی کی آمد کا منتظر تھا۔ یہ
 ایک ایسی بے باکی کے ساتھ جو صرف شہساز مجرموں کے
 ہی قدموں میں ہو سکتی ہے۔ اندر چلا گیا۔ اندر جا کر دیکھا
 تو ایک وسیع دیوان تھا۔ لیکن سامان راحت و زینت میں
 سے کوئی چیز نہ تھی۔ قیمتی اشیاء کا نام و نشان نہ تھا۔ صوف
 ایک کھجور کے پتوں کی چٹائی بھی تھی۔ اور ایک طرف چٹاب
 کا تکیہ پڑا ہوا تھا۔ البتہ ایک گوشہ میں پشمینہ کے موٹے
 کپڑے کے بہت سے لفافے اس طرح سے بے ترتیب پڑے
 تھے۔ گویا جلدی میں کسی نے پھینک دیئے ہیں۔ اور ان
 کے قریب ہی بھیڑی کھال کی چند ٹوپیاں بھی پڑی تھیں۔

اس نے مکان کی موجودات کا پورا جائزہ کچھ تو اپنی اندھیرے
 میں دیکھ لینے والی آنکھوں سے لیا تھا اور کچھ اپنے
 ہاتھوں سے ٹٹول کر لیکن اس کا ہاتھ ایک ہی تھا۔ یہ لہجہ اور
 والوں کی بول چال میں ایک ہاتھ کا شیطان تھا جواب
 قید و بند کی زنجیروں کو توڑ کر آزاد ہو گیا تھا۔ دس برس
 کی قید کے بعد آج ابن سابط کہ پہلی مرتبہ موقع ملا تھا
 کہ اپنے پسند کے کام کی جستجو میں آداوی کے ساتھ نکلے جب
 اس نے دیکھا کہ اس مکان میں کامیابی کے آثار نظر نہیں آتے
 اور یہ پہلا قدم بے کار ثابت ہو گا۔ تو اس کے تیز اور بے
 رگام جذبات سخت مشتعل ہو گئے۔ وہ دل ہی دل میں اس
 مکان کے رہنے والوں کو گالیاں دینے لگا، جو اپنے مکان میں
 رکھنے کے لئے قیمتی اشیاء فراہم نہ کر سکے۔ ایک نفس کا
 افلاس خود اس کے لئے اس قدر درد انگیز نہیں ہوتا۔ جس
 قدر اس چور کے لئے جورات کے پھلے پہر مال و دولت تلاش
 کرتا ہوا پہنچتا ہے اس میں شک نہیں کہ پشیمند کے بہت

سے تھان یہاں نہ جود تھے۔ اور وہ کتنے ہی موٹے اور اونٹ
 قسم کے کیوں نہ ہوں۔ مگر پھر اپنی قیمت رکھتے تھے۔ لیکن
 مشکل یہ بھی کہ ابنِ سائبگ تنہا تھا۔ اور صرف تنہا ہی
 نہیں تھا۔ بلکہ دو ہاتھوں کی جگہ صرف ایک ہاتھ رکھتا
 تھا۔ وہ ہزار ہمت کرتا، مگر آنا بڑا بوجھ اس کے سنبھالنے
 سنبھال نہیں سکتا تھا۔ وہ ہمتوں کی موجودگی پر معرض نہ تھا
 ان کے وزن کی گرائی اور اپنی مجبوری پر متأسف تھا۔

آئی دزدی جینہ چلا کر لے جانا آسان نہ تھا۔

ایک ہزار ہمت کرنا اور اس کے ہاشندوں پر وہ اندر
 ہی اندر بڑبڑانے لگا۔ بنیں معلوم کون احمق ہے جس نے
 یہ ملعون ہمتان جمع کر رکھے ہیں۔ غالباً کوئی تاجر ہے لیکن
 عجیب طرح کا تاجر ہے۔ جسے بعد ادبیں تجارت کرنے کے لئے
 اور کوئی چیز نہیں ملی۔ اتنا بڑا مکان بنا کر اس میں گدھوں
 اور خچروں کی جھول بنانے کا سامان جمع کر دیا ہے۔ اس نے
 اپنے ایک ہی ہاتھ سے ایک تھان ٹٹول ٹٹول کر یہ پیمائش کی

”بھلا یہ ملعون بوجھ کس طرح اٹھایا جاسکتا ہے۔ ایک تھان کے اٹھانے کے لئے گن کر دس گدھے ساتھ لے چاہئیں لیکن بہر حال کچھ کرنا ضروری ہے۔“

رات جاری تھی اور اب وقت نہ تھا کہ دوسری جگہ تا کی جاتی۔ اس نے جلدی سے ایک تھان کھولا اے فرش پر بچھا دیا۔ پھر کوشش کی کہ زیادہ سے زیادہ تھان جو اٹھانے جاسکتے ہیں اٹھائے۔ مشکل یہ تھی کہ جس مال کی قیمت زیادہ تھی وہ بہت زیادہ وزنی تھا۔

کم لیتا تو بیکار تھا۔ زیادہ لیتا ہے تو لے جا نہیں سکتا۔ عجیب طرح کی کشمکش میں گرفتار تھا۔ بہر حال کسی نہ کسی طرح یہ مرحلہ طے ہوا۔ لیکن اب دوسری شکل پیش آئی۔ صوف کا پٹرا بچہ موٹا تھا۔ اسے مروڑ دے کر گرہ لگانا آسان نہ تھا۔ دندوں یا تنوں سے بھی یہ کام مشکل تھا۔ چہ جائیکہ ایک ہاتھ سے ؟ بلاشبہ اس کے پاس ہاتھ کی طرح پاؤں ایک نہ تھا، دو تھے۔ لیکن وہ بھلے گئے میں مدد دے سکتے ہیں

صوت کی گھڑی باندھنے کے لئے سود مند نہ تھے۔ اس نے بہت سی تجویزیں سوچیں طرح طرح کے تجربے کئے۔ دانتوں سے کام لیا۔ کٹی ہوئی کہتی سے سدا دیا۔ لیکن کسی طرح بھی گھڑی میں گرہ نہ لگ سکی۔ وقت کی مصیبتوں میں تاریکی کی شدت نے اور زیادہ اضافہ کر دیا تھا۔ اندوئی جذبات کے بھان اور بیرونی فعل کی بیسود محنت نے ابن سابط کو بہت تھکایا وقت کے کسی عمل کا تھرتی خون مال کی گرانی محنت کی شدت اور فائدہ کی قلت اس کے دماغ کے تمام مخالف تاثرات جمع ہو گئے تھے۔ اچانک وہ چونک اٹھا۔ اس کی تیز وقت سماعت نے کسی کے تھروں کی نرم آہٹ محسوس کی۔ ایک لمحہ تک خاموشی رہی۔ پھر ایسا محسوس ہوا۔ جیسے کوئی آدمی دروازے کے پاس کھڑا ہے۔ ابن سابط گھبرا کر اٹھ کھڑا ہوا۔ مگر قبل اس کے کہ وہ کوئی حرکت کرے، دروازہ کھلا اور روشنی نمایاں ہوئی۔ خون اور درشت سے اس کا خون منجمد ہو گیا۔ جہاں کھڑا تھا۔ وہیں دم گڑ گئے۔ نظراٹھا کر دیکھا تو سونے ایک

شخص کھڑا ہے۔ اس کے ہاتھ میں شمع دن ہے۔ اور اسے
 اس طرح ادب چکر رکھا ہے۔ کہ کمرے کے تمام حصے روشن
 ہو گئے۔ اس شخص کی وضع قطع سے اس کی شخصیت کا اندازہ
 کرنا مشکل تھا۔ بلکہ رنگ کی ایک لمبی عبا اس کے جسم پر تھی
 جسے کمرے پاس ایک موٹی رسی سے پیٹ کر جسم پر چست کر لیا
 تھا۔ سر پر سیاہ ادبچی دیوار کی ٹوپی تھی۔ اور اس قدر کشادہ
 رہتی۔ کہ اس کے کنارے ابروؤں کے قریب تک پہنچ گئے تھے
 جسم بنایت نحیف تھا۔ آنا نحیف کہ صوف کی ٹوپی بھاگنے
 پر بھی اندر نہ کھسکے۔ ابھری ہوئی ڈتیاں صاف دکھائی دے
 رہی تھیں۔ اور تہ کی دلدلی سے جسم میں کمرے کے پاس نحیف
 سی خمیدگی پیدا ہو گئی تھی۔ لیکن یہ عجیب بات تھی۔ کہ جسم
 کی اس معمولی طاقت کا کوئی اثر اس کے چہرے پر نظر
 نہیں آتا تھا۔ اتنا کمزور جسم نہ کھنے پر بھی اس کا چہرہ کچھ عجیب
 طرح کی تاثیر دہرائی رکھتا تھا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا جیسے بڑوں
 کے ڈھانچہ پر ایک شاندار دل آویز چہرہ جو ڈوبا گیا ہے،

ہمت زرد بھٹی۔ رخسار بے گوشت تھے۔ جسمانی تو مندی کا نام و
 نشان تک نہ تھا۔ لیکن پھر بھی جبری کی جھوٹی بسیت میں
 کوئی ایسی چیز بھٹی کہ دیکھنے والا محسوس کرتا تھا کہ ایک نہایت
 طاقت ور چہرہ اس کے سامنے ہے۔ خصوصاً اس کی نگاہیں
 روشن ایسی ساکن تھیں۔ کہ معلوم ہوتا تھا کہ دنیا کی ساری
 راحت اور سکون ان ہی دو حلقوں کے اندر سما گئے ہیں۔ چند لمحوں
 تک یہ شخص اُدھی شمع کئے ہوئے ابن سابط کو دیکھتا رہا پھر
 اس طرح آگے بڑھا گویا اسے جو کچھ سمجھنا تھا سمجھ چکا ہے
 اس کے چہرے پر ہکا سادیر لب تبسم تھا۔ ایک ایسا دلا آویز اور شیریں
 قبسم جس کی موجودگی انسانی روح کے سارے اضطراب اور
 خوں دور کر سکتی ہے۔ اس نے شمع دان ایک طرف رکھ دیا
 اور ایک ایسی آواز میں جو شفقت و ہمدردی میں ڈوبی ہوئی
 تھی۔ ابن سابط سے کہا۔ میرے دوست! تم پر خدا کی
 سلامتی ہو۔ جو کام تم کرنا چاہتے ہو۔ وہ بغیر روشنی اور
 ایک رفیق کے انجام نہیں پاسکتا۔ دیکھو یہ شمع دان روشن ہے

اور میں بہت سی رفاقت کے لئے موجود ہوں۔ روشنی میں ہم دونوں
اطمینان اور بہولت کیساتھ یہ کام انجام دے لیں گے۔“

وہ ایک لمحے نے رکا جیسے کچھ سوچنے لگا ہو۔ پھر اس نے
کہا: ”میں دیکھتا ہوں تم بہت تھک گئے ہو۔ تمہاری بشتانی
پسینے سے تر ہو رہی ہے۔ یہ گرم موسم یہ بند کمرہ جیسے تاریکی
ری تاریکی اور تاریکی میں ایسی سنت محنت انوس! انسان
کو اپنے رزق کے لئے کیسی کیسی زحمتیں برداشت کرنا پڑتی ہیں
دیکھو یہ چٹائی بچھ گئے، یہ چمڑے کا تکیہ ہے۔ میں اسے دیوار
کے ساتھ لگا دیتا ہوں۔“

اس نے تیکہ دیوار کے ساتھ لگا کر رکھ دیا اور کہا۔

”بس ٹھیک ہے۔ اب تم اطمینان کے ساتھ یہاں ٹیک لگا
کر بیٹھ جاؤ اور اچھی طرح سناؤ۔ اتنی دیر میں میں تمہارا
ادھورا کام پورا کئے دیتا ہوں۔“ اس نے یہ کلمہ ادا بن سارا
کے کاندھے پر نرمی سے ہاتھ رکھ کر اسے میٹھ جانے کا اشارہ
کیا۔ پھر جب اس کی نظر دوبارہ اس کی عرق آلود پریشانی

پہر پڑی تو اس نے کمرے رومال کھولنا اور اس کی پشیمانی کا
پسینہ پونچھ ڈالا۔

جب وہ پسینہ پونچھ رہا تھا، اس کی آنکھوں میں باپ
کی نئی شفقت اور باتوں میں بھائی کی کسی محنت کام کر رہی تھی
صورت حال کے یہ تمام تغیرات اس تیزی سے ظہور
میں آئے کہ ابنِ سباط کا داغ مطلق ہو کر رہ گیا۔ اور وہ
کچھ سمجھ نہ سکا کہ کیا معاملہ ہے۔ ایک مدہوش اور بے ارادہ
آدمی کی طرح اس نے اجنبی کے اشارے کی تعمیل کی، اور وہ
پشیمانی پر بیٹھ گیا۔ اب اس نے دیکھا کہ واقعی اجنبی نے کام
شروع کر دیا اس نے پہلے وہ گھڑی کھولی جو ابنِ سباط نے
باندھنی چاہی تھی۔ مگر بندھ نہیں سکی تھی۔ پھر دونوں
تختان کھول کر بچھانے لگے۔ اور جس قدر بھی تختان موجود تھے ان
سب کو دو حصوں میں منقسم کر دیا۔ ایک حصے میں زیادہ تھے
اور دوسرے حصے میں کم۔ پھر دونوں کی الگ الگ دو ٹخسریاں
باندھ لیں۔ یہ تمام کام اس نے اپنے اطمینان اور سکون کے

ساتھ کیا، گویا اس کے لئے کوئی انوکھی بات نہ تھی۔ پھر
 اچانک اُسے کچھ خیال آیا اس نے اپنی عبا اتار ڈالی اور
 اسے بھی گھڑی کے اندر رکھ دیا۔ اب وہ ابھٹا اور ابن
 سباط کے قریب گیا۔

تمہارے چہرے کی پڑمردگی سے معذوم ہو تا ہے، کتنی صرف
 تھکے ہوئے نہیں ہو، بلکہ بھوکے بھی ہو۔ بہتر ہو گا کہ چلنے
 سے پہلے دودھ کا ایک پیالہ پی لو۔ اگر تم چند لمبے انتظار
 کر سکو تو میں دودھ لے آؤں، اس نے کہا۔

اس کے چہرے پر بہت سراسیمہ کی دل آویزی موجود تھی۔
 یہ ممکن نہ تھی کہ اس سراسیمہ سے انسانی قلب کے تمام اضطراب
 نہ ہو جائیں۔ قبل اس کے کہ ابن سباط جواب دے وہ تیزی
 کے ساتھ لوٹا اور باہر نکل گیا۔

اب ابن سباط تنہا تھا۔ لیکن تنہا ہونے پر بھی اس کے
 قدموں میں حرکت نہ ہوئی۔ اجنبی کے طرز عمل میں کوئی بات
 ایسی نہ تھی جس سے اس کے اندر خون پیدا ہوتا۔ وہ صرف

متحیر اور مبہوت تھا۔

اجنبی کی ہستی اور اس کا طور طریقہ ایسا عجیب غریب تھا کہ جب تک وہ موجود رہا ابن سہیل کو تحیر و تاثر نہ پہنچے۔ سمجھنے کی نہایت زحمت تھی۔ اجنبی کی شخصیت کی تاثیر سے اس کا دماغ اصلی حالت پر واپس آنے لگا۔ یہاں تک کہ دماغ کے خصائل پوری طرح ابھر آئے۔ اور وہ اس روشنی میں معاملات کو دیکھنے لگا جس روشنی میں دیکھنے کا ہمیشہ سے عادی تھا۔ وہ جب اجنبی کا قبضہ پر چہرہ اور دل نواز باتیں یاد کرتا تو شک اور خوف کی جگہ اس کے اندر ایک ناقابل فہم جذبہ پیدا ہو جاتا۔ جو آج تک اسے کبھی محسوس نہیں ہوا تھا لیکن پھر جب وہ سوچتا کہ اس معاملہ کا مطلب کیلئے اور یہ شخص کون ہے۔ تو اس کی عقل حیران رہ جاتی۔ اور کوئی بات سمجھ میں نہ آتی۔ اس نے اپنے دل میں کہا۔ یہ تو قطعی ہے کہ چوروں کا اس طرح استقبال نہیں کرتے۔۔۔۔۔

مگر پھر یہ شخص کون تھا۔ ؟

اچانک ایک نیا خیال اس کے اندر پیدا ہوا۔ اور وہ ہنسنا
استغفر اللہ میں بھی کیا احمق ہوں۔ یہ بھی کوئی سوچنے اور
چیران ہونے کی بات تھی۔ ؟

یقیناً یہ بھی کوئی میرا ہم پیشہ ہی ہے۔ اور اسی نواح میں
رہتا ہے۔ اتفاقات نے آج ہم دونوں چوروں کو ایک ہی
مکان میں جمع کر دیا۔ چونکہ یہ اسی نواح کا آدمی ہے، اس نے
اس مکان کے تمام حالات سے واقف ہو گا کہ مکان آج
رہنے والوں سے خالی ہے۔ اور با اطمینان کام کرنے کا موقع ہے
اس نے وہ دشمنی کا سان ساٹھ لے کر آیا، — لیکن جب دیکھا
کہ میں پہلے سے پہنچا ہوا ہوں، تو آمادہ ہو گیا، کہ میرا ساتھ سے
کر ایک حصہ کا حقدار بن جائے

وہ ابھی سوچ ہی رہا تھا۔ کہ دروازہ کھلا۔ اور اچلی لکڑی کا
ایک بڑا پیالہ لے کر نمودار ہوا۔ * یہ تو تمہارے لئے دودھ لے
آیا ہوں اسے پی لو۔ یہ بھوک اور پیاس دونوں کے لئے مفید
ہو گا۔ یہ کہہ کر اس نے پیالہ ابن سابط کو پکڑا دیا۔ ابن سابط

راتنی بھوکا پیاسا تھا۔ بلاتال منہ کو لگایا۔ اور ایک ہی
ساتس میں پی گیا۔ اب اس معاملہ کی ہنر ہوئی۔ اتنی دیر میں
دودھ نے اس کی طبیعت بحال کر دی تھی۔

و دیکھو اگرچہ میں تم سے پہلے یہاں پہنچ چکا تھا۔ اور
اتھار لگا چکا تھا۔ اور اس نے ہم لوگوں کے تاحہ سے کسے
بوجہ ملتا را کوئی حق نہیں لیکن ہوتا رہی روشیاہی اور
مستندی دیکھنے کے بعد مجھے کوئی تامل نہیں کہ تمہیں اس
مال میں شریک کروں۔ اگر تم پسند کرو گے تو ہمیشہ کے لئے
تم سے معاملہ کروں گا۔ لیکن دیکھو میں کہے دیتا ہوں کہ آج
کا کام دراصل میرا ہی کام تھا۔ اس نے سات آواز میں
کہا۔ اس کی آواز میں اب تاثر نہیں حکم تھا۔ لیکن اس
کے علاوہ بھی اس میں کوئی چیز تھی۔ لیکن ابن سابط
سمجھ نہ سکا۔ اس نے خیال کیا۔ شاید یہ شخص اس طریق
تقسیم پر متفق نہیں اچانک اس کی آنکھیں اس کی
خونک مہربانہ درندگی سے چمک نئیں وہ غصہ سے مضطرب

ہو کر کھڑا ہو گیا۔ بے وقوف، چپ کیوں ہے۔ یہ نہ سمجھنا
 کہ دودھ کا ایک پیالہ پلا کر اور چکنی چٹری باتیں کرنے کے تم
 مجھے اتحق بتاؤ گے۔ تم نہیں جانتے میں کون ہوں مجھے
 کوئی اتحق نہیں بنا سکتا۔ میں ساری دنیا کو اتحق بنا جا چکا
 ہوں۔ بولو! اس پر راضی ہو یا نہیں اگر نہیں ہو تو...
 لیکن ابھی اس کی بات پوری نہیں ہوئی تھی۔ کراچی کے
 لب متحرک ہوئے۔ اب بھی اس کے لبوں سے اس کی
 مسکراہٹ نہیں ہٹتی۔

میرے عزیز دوست کیوں بلا وجہ اپنی طبیعت آندہ کرتے
 ہو۔؟ آویہ کام جلد پیشالیں جو ہمارے سلسلے دیکھو
 میں نے دو ٹھریاں باندھ لی ہیں۔ ایک چھوٹی ہے ایک
 بڑی ہے۔ تمہارا ایک ہی ہاتھ ہے۔ اس لئے تم زیادہ
 بوجھ نہیں سنبھال سکتے لیکن میں دونوں ہاتھوں سے
 سنبھال لوں گا۔ چھوٹی ٹھسری تم اٹھاؤ میں بڑی
 اٹھا لیتا ہوں۔ باقی را میرا حصہ جس کے خیال سے

تمہیں اتنی آزدگی ہوئی تو میں بھی نہیں چاہتا کہ اسی
 وقت اس کا فیصلہ کراؤں۔ تم نے کہا ہے کہ تم ہمیشہ
 کے لئے مجھ سے معاملہ کر سکتے ہو۔ مجھے بھی ایسا ہی معاملہ
 پسند ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ تم ہمیشہ کے لئے مجھ سے معاملہ
 کر لو۔

”ہاں اگر یہ بات ہے۔ تو پھر سب کچھ ٹھیک ہے تمہیں
 ابھی معلوم نہیں میں کون ہوں پورے ملک میں تمہیں مجھ سے
 بہتر کوئی سردار نہیں مل سکتا۔ اس نے بڑی گھٹری کے
 اٹھانے میں اجنبی کو مدد دیتے ہوئے کہا یہ گھٹری اس قدر
 بھاری تھی کہ ابن سبا اپنی حیرانی نہ چھپا سکا۔ وہ اگرچہ
 اپنے رفیق کی زیادہ جرات افزائی کرنا پسند نہیں کرتا تھا پھر
 بھی اس کی زبان سے بے اختیار نکل گیا۔

”دوست تم دیکھنے میں تو بڑے ڈبلے پتلے ہو۔ لیکن بوجھ
 اٹھانے میں بڑے مضبوط نکلیے۔“ ساتھ ہی اس نے اپنے دل میں
 کہا یہ جتنا مضبوط ہے۔ اتنا عقلمند نہیں ہے۔ ورنہ اپنے

جھوٹے دستبردار نہ ہوتا۔ اگر آج یہ احمق نہ بل جاتا۔ تو مجھے سا مال چھوڑ کر صرف ایک دو تھان پائے ہی قناعت کرنی پڑتی۔

اب ابن سابط نے اپنی گھڑی اٹھائی جو بہت ہلکی تھی اور دونوں باہر نکالے۔ اجنبی کی پیٹھ جس میں پہلے سے غم موجود تھا اب گھڑی کے ایک دو تھان کے وزن سے بالکل جھک گئی تھی رات کی تاریکی میں اتنا بھاری بوجھ اٹھا کر چلتا نہایت ٹھنڈا تھا۔ لیکن ابن سابط کو تھکنے کی طور پر جلدی تھی۔ وہ بار بار حاکمانہ انداز سے اصرار کرتا۔ کہ تیز چلو اور چوتھو خود اس کا بوجھ بہت ہلکا تھا۔ اس نے خود تیز چلنے میں کسی طرح کی دشواری محسوس نہیں کرتا تھا۔ اجنبی تعمیل حکم کی پوری کوشش کرتا۔ لیکن بھاری بوجھ اٹھا کر دوڑنا انسانی طاقت سے باہر تھا۔ اس نے پوری طاقت صرف کرنے پر بھی زیادہ تیز نہیں چل سکتا تھا۔ کئی مرتبہ ٹھوکریں لگیں۔ بار بار بوجھ گرتے گرتے رہ گیا۔ ایک مرتبہ اتنی سخت چوٹ کھائی قریب

تھا کہ گر جائے پھر بھی اس نے رُکنے ہاستانے کا نام
 نہیں لیا۔ گرتا پڑتا اپنے ساتھی کے ساتھ بڑھتا رہا۔
 لیکن ابنِ سبا اس پر بھی خوش نہ تھا۔ اس نے
 پہلے تو ایک دوسرے چمکنے کا حکم دیا۔ اور پھر بے تامل گایوں
 پر اتر آیا۔ ہر لمحہ کے بعد ایک سخت گالی دیتا۔ اور کہتا تیر
 چلو اتنے میں چل آیا یہاں چڑھائی تھی۔ جسم کمزور اور تھکا
 ہوا ابو جھبے حد بھاری، اجنبی سنبھل نہ سکا۔ اور بے اختیار
 گر پڑا۔ ابھی وہ اٹھنے کی کوشش کر رہی رہا تھا کہ اوپر
 سے ایک سخت لات پڑی۔ یہ ابنِ سبا کی لات تھی اس
 نے غصناک ہو کر کہا۔ کتنے کے پکے اگر اتنا بوجھ سنبھال نہیں
 سکتا تھا تو لاؤ کیوں لایا؟ اجنبی ہانتا ہوا اٹھا اس کے
 چہرے پر درد و شکایت کی جگہ شرمندگی کے آثار پائے جاتے
 تھے۔ اس نے فوراً گھڑی اٹھائی اور پیٹھ پر رکھی۔ اور پھر
 روانہ ہو گیا۔ اب یہ دونوں شہر کے کنارے ایک ایسے حصے میں
 پہنچ گئے۔ جو بہت کم آباد تھا۔ ابنِ سبا اس احاطہ کے ایک

جانب پہنچ کر رک گیا۔ اور اجنبی سے کہا۔ ”یہیں لو جھ آتا رو“
 پھر کود کر اندر چلا گیا۔ اور اجنبی نے باہر سے دونوں گھنٹریاں
 اندر پھینکیں۔ اس کے بعد اجنبی بھی کود کر اندر چلا گیا۔ اور وہ
 دونوں عمارت کے اندر دنی جتے میں پہنچ گئے۔ اس عمارت کے
 نیچے ایک پرانا تہ خانہ تھا۔ وہ وہاں نہیں جانا چاہتا تھا کہ اجنبی
 پر ابھی اسن درجہ اعتماد کرے، کہ اپنا اصلی محفوظ مقام دکھائے۔
 جس جگہ یہ دونوں گھڑے تھے۔ دراصل ایک ناقص ایوان تھا یا
 قواس پر پوری چھت ہی نہ تھی یا...، تھی تو امتداد وقت سے شکستہ
 ہو کر گر پڑی تھی۔ ایک طرف بہت سے پتھر دلا کا ڈھیر تھے ابن
 ساباتھ انہیں پتھروں میں سے ایک پر بیٹھ گیا۔ دونوں گھنٹریاں
 سنے دھری تھیں۔ ایک گوشہ میں اجنبی کھڑا کانپ رہا تھا۔ کچھ
 دیر تک خاموشی رہی۔ یکایک اجنبی بڑھا۔ اور ابن ساباتھ کے سامنے
 آکر کھڑا ہو گیا۔ اب رات ختم ہونے پر تھی پچھلے پہر کا چاند مندر
 تھا۔ کھلی چھت سے اس کی طہمت آلودش عایں ایوان کے اندر۔
 پہنچ رہی تھیں ابن ساباتھ و پوار کے سائے میں تھا۔ لیکن اجنبی جو

اس کے سامنے آکر کھڑا ہو گیا تھا۔ ٹھیک چاند کے مقابل
 تھا۔ اس نے اس کا چہرہ سات دکھائی دے رہا تھا اب
 سا باطن نے دیکھا کہ تاریکی میں ایک دختاں چہرہ ایک نورانی
 تبسم ایک پراسرار انداز نگاہ کی دل آویزی کے سلسلے ہے۔

”میرے عزیز دوست اور فقی“ اجنبی نے اس دلنواز اور
 شیریں آواز میں جو دو گھنٹہ پہلے ابن سہا با کو بے خود کر چکی
 تھی۔ کہنا شروع کیا۔

”میں نے اپنی خدمت پوری کر لی ہے۔ اب میں رخصت
 ہوتا ہوں۔ اس کام کے کرنے میں مجھ سے کمزوری اور سستی
 ظاہر ہوئی اور اس کی وجہ سے بار بار تمہیں پریشان خاطر
 ہونا پڑا، اس کے لئے میں بہت شرمندہ ہوں اور تم سے
 معافی چاہتا ہوں۔ مجھے امید ہے تم مجھے معاف کر دے گے اس
 دنیا میں ہماری کوئی بھی بات خدا کے کاموں سے اس قدر ملتی
 جلتی نہیں۔ جس قدر یہ بات کہ ہم ایک دوسرے کو معاف
 کر دیں اور بخش دیں۔ لیکن قبل اس کے کہ میں تم سے الگ ہوں

میں تمہیں بتا دینا چاہتا ہوں میں وہ نہیں ہوں جو تم نے میرے
 کمرے میں خیال کیلئے۔ میں اس مکان میں رہتا ہوں جہاں
 مَنج تم سے ملاقات ہوئی، اور تم نے میری رفاقت قبول کر لی
 مجھے۔ میری عادت ہے کہ رات کو تھوڑی دیر کے لئے اس
 کمرے میں جایا کرتا ہوں، جہاں تم بیٹھے تھے۔ آج آیا تو دیکھا
 تم اندھیرے میں بیٹھے ہو، اور تکلیف اٹھا رہے ہو۔ تم میرے
 گھر میں عزیز مہمان تھے۔ اسنوس میں آج صبح سے تمہاری
 تواضع اور خدمت نہ کر سکا۔ تم نے میرا مکان دیکھ لیا ہے اُنڈہ
 جب کبھی تمہیں ضرورت ہو تم بلا تکلف اپنے رفیق کے پاس
 آ سکتے ہو۔ خدا کی سلامتی اور برکت ہمیشہ تمہارے ساتھ
 رہے۔ یہ کہا اور آستہنگی سے اس کا ہاتھ اپنے ہاتھ میں لے
 کر مصافحہ کیا، اور تیزی کے ساتھ نکل کر روانہ ہو گیا۔

ابھی خود تو روانہ ہو گیا۔ لیکن ابن سابط کو ایک اور
 ہی عالم میں پہنچا گیا۔ اب وہ مہیوت اور مدحوش تھا۔ اس کی
 آنکھیں کھلی تھیں وہ اسی طرف تک رہا تھا۔ جس طرف ابھی

روانہ ہوا تھا۔ لیکن معدوم نہیں اسے کچھ سمجھائی بھی دیتا تھا یا نہیں

— ۶ —

دوپہر ڈھل چکی تھی۔ بعد ازاں مسجدوں سے جوق جوق نمازی نکل رہے تھے۔ دوپہر کی گرمی نے امیروں کو تہ خانوں میں اور عزیزبوں کو دیواروں کے سائے میں بٹھا دیا تھا۔ اب دونوں نکل رہے ہیں۔ ایک تفریح کے لئے دوسرا مزدوری کیلئے۔ لیکن ابن سابط اس وقت تک دیں بیٹھائے جہاں سب بیٹھا تھا۔ رات والی دونوں ٹھہر پاؤں سانسے پڑی ہیں۔ اور کس کی نظریا اس طرح گڑی ہیں۔ مثلاً ان کی شکلوں کے اندر اپنے دل کے رفیق کو ڈھونڈ رہے۔ ہمارے گھٹے گذرے لیکن جسم اور زندگی کی کوئی ضرورت بھی اسے محسوس نہیں ہوئی۔ وہ بھوک جس کی خاطر اس نے اپنا ایک ہاتھ کٹوا دیا تھا۔ اب اسے نہیں سستا تو وہ خون جس کی وجہ سے سورج کی روشنی اس کے لئے دنیا کی سب سے زیادہ نفرت انگیز چیز ہو گئی تھی۔ اب اسے محسوس نہیں ہوتی اور وہ رات والے عجیب و غریب اجنبی کی صورت خود تو اس کی

نظروں سے اوجھل ہو گئی۔ مگر اسے ایک ایسے عالم کی محبت دکھلا
 گئی۔ جواب تک اس کی نگاہوں سے پوشیدہ تھا۔ اس کی
 ساری زندگی گناہ اور سببہ کاری میں بسر ہوئی تھی۔ اس نے
 انسانوں کی نسبت جو کچھ دیکھا سنا تھا۔ وہ یہی تھا۔ کہ خود غرضی
 کا پتلا اور نفس پرستی کی مخلوق ہے۔ وہ نفرت سے منہ پھیر لیتا
 ہے۔ بے رحمی سے ٹکرا دیتا ہے۔ سخت سے سخت سزائیں دیتا
 ہے۔ لیکن وہ نہیں جانتا تھا کہ محبت بھی کرتا ہے۔ اور اس
 میں خیامی بخشش و نرمی کی روح بھی پوشکتی ہے۔ بچپن میں اس
 نے بھی خدا کا نام سنا تھا۔ اور لوگوں کو خدا پرستی کرتے دیکھا
 تھا۔ لیکن جب زندگی کی کشمکش کا میدان سنے کھلا تو اس کا
 عالم ہی دوسرا تھا۔ نہ تو خود اسے کبھی ہمت ملی کہ خدا پرستی
 کی طرف متوجہ ہوئے۔ اور نہ وہ انسانوں نے کبھی اس کی ضرورت
 محسوس کی کہ اسے خدا آشنا کرتے۔۔۔ جوں جوں اس کی شقاوت
 بڑھتی گئی سو ساری اپنی سزا و عقوبت کی مقلد بڑھاتی گئی ہوساچی
 کے پاس اس کی شقاوت کے لئے بے رحمی تھی۔ اس لئے یہ بھی دنیا

کی ساری چیزوں میں سے صرف بے رحمی ہی کو جانتا تھا۔ لیکن اب اچانک اس کے سامنے سے پردہ ہٹ گیا۔ آسمان کے سورج کی طرح عفت کا بھی ایک سورج ہے۔ یہ جب چمکتا ہے تو روح اور دل کی ساری تاریکیاں دور ہو جاتی ہیں۔ اب یہ ایک اس سورج کی پہلی کرن ابن سباط کے دل کے تاریک گوشوں پر پڑی اور بیک وقت دھندلے تاریکی سے نکل کر ابن سباط روشن ہو گیا۔

اجنبی کی شخصیت اپنی پہلی نظر میں اس کے دل تک پہنچ چکی تھی۔ لیکن وہ جہالت میں گم رہی۔ وہ اس کا مقابلہ کرتا رہا اور حقیقت کے فہم کے لئے تیار نہیں ہوا۔ لیکن جو اپنی اجنبی کے آخری الفاظ نے وہ پردہ ہٹا دیا، جو اس نے اپنی آنکھوں پر ڈال دیا تھا۔ حقیقت اپنی پوری عاشقانہ سے تاثیر کیا تھا بے نقاب ہو گئی۔ اور اب اس کی طافت سے باہر تھا کہ اس تیر کے زخم سے سینہ بچا لے جاتا۔ اس نے اپنی جہالت سے پہلے خیال کیا تھا کہ اجنبی بھی میری طرح ایک چور ہے وہ

اپنا حصہ لینے کے لئے میری رفاقت و اعانت کر رہا ہے۔ اس کا ذہن یہ تصور ہی نہیں کر سکتا تھا کہ بغیر غرض کے ایک انسان دوسرے کیساتھ اچھا سلوک کر سکتا ہے۔ لیکن جب اجنبی نے پتے وقت بتلایا کہ وہ چور نہیں، بلکہ اسی مکان کا مالک ہے جس مکان کا مالک کا مال و متاع غارت کرنے کے لئے وہ گیا تھا، تو اسے یہ محسوس ہوا کہ جیسے یکایک بھلی آسمان سے گر پڑی۔

یہ چور نہیں ہے۔ مکان کا مالک تھا۔ لیکن اس نے جھوٹا کھڑے ادا سازانہ کی جگہ اس کے ساتھ کیا سلوک کیا؟ اس سلوک کا جواب اس کی روح کے لئے ناسور اور اس کے دل کے لئے ایک دھتکا ہوا انگارہ تھا۔ وہ جس قدر سوچتا روح کا زخم گہرا جوتا تھا۔ اور ہر بات کی یاد کے ساتھ ایک تازہ زخم کی چھین محسوس کرتا۔ جب ایک مرتبہ حافظہ میں یہ سرگدشت ختم ہو جاتی۔ تو پھر تھے سرے سے یاد کرنا شروع کر دیتا۔ اور آخر تک پنچا کر ابتداء کی طرف لوٹتا۔ اس کے ہاں چوری کرنے کے لئے گیا تھا، اور آخر تک میں نے اسے بھی چور سمجھا ہے

گالیاں دیں۔ بے رحمی سے ٹھوکر لگائی گزاس نے میرے ساتھ
 کیا سلوک کیا۔ ہر مرتبہ اس آخری سوال کا جواب سوچتا اور پھر
 یہی سوال دہراتے لگتا۔ سونج ڈوب رہا ہے۔ لبہ او کی سجدوں
 کے منکروں پر سرب کی اذان کی صدا میں بند ہو رہی تھیں بن
 سا باط بھی اپنے نر آباد گوشے سے اٹھا چادر حیم پر ڈالی اور بغیر
 کسی جھجک کے باہر نکل گیا۔ اب اس کے دل میں خون نہیں تھا
 کیوں کہ خون کی جگہ ایک دوسرے ہی جذبہ نے لے لی تھی

وہ کرخ کے اس حصہ میں پہنچا۔ جہاں رات گیا تھا جہاں
 رات ولے مکان کے پہچاننے میں اسے کوئی دقت پیش نہیں آئی
 مکان کے قریب ایک ٹکڑا رے کا عمو پیڑا تھا۔ یہ اس کے پاس
 گیا۔ اور پوچھا یہ جو سانے بڑا سا احاطہ ہے۔ اس میں کوئی
 تاجر رہتا ہے۔“

”تاجر! بوڑھے ٹکڑا رے نے تعجب کے ساتھ کہا: معلوم
 ہوتا ہے۔ تم یہاں کے رہنے ولے نہیں ہو۔ یہاں تاجر کہاں
 سے آیا۔ یہاں تو شیخ جنید بغدادی رہتے ہیں۔“

ابن سہاب اس نام کی شہرت سے بے خبر نہ تھا۔ لیکن سورت
 آشنا نہ تھا۔ ابن سہاب مکان کی طرف چلا رات کی طرح اس
 وقت بھی دروازہ کھلا تھا۔ یہ بے تامل اندھ چلا گیا۔ سانس
 دہی رات والا ایوان تھا آہستہ آہستہ بڑھا۔ اور دروازے
 کے اندر نگاہ ڈالی وہ رات والی چٹائی بھی تھی، رات والا تکیہ
 ایک جانب دھراحت۔ تکیہ سے سہارا لگائے عجیب اپنی بیٹھا
 تھا۔ تیس چالیس آدمی سامنے تھے۔ واقعی تاجر نہیں تھا۔ شیخ
 جنید بخاری تھے۔ انے میں عشاء کی اذان ہو گئی۔ لوگ اٹھ
 کھڑے ہوئے جب سب لوگ جاچکے تو شیخ بھی اٹھے جوں
 ہی انہوں نے دروازے کے باہر قدم رکھا ایک شخص بے تابانہ
 بڑھا۔ اور دستوں پر گر گیا۔ یہ ابن سہاب تھا۔ وجہ کی صورتیں
 ٹھہر گئی تھیں۔ دیر تک رکی رہیں۔ گمراہ نہیں رک سکتی تھیں
 جب آنسوؤں کا سیلاب آجائے تو پھر دل کی کونسی کثافت ہے
 جو باقی رہ سکتی ہے۔ شیخ نے شفقت سے اس کا سراٹھایا یہ
 کھڑا ہو گیا۔ مگر زبان نہ کھل سکی۔ اور اب اس کی ضرورت بھی

کیا رتھی جیب زگا ہوں کی زبان کھل جاتی ہے۔ تو منہ کی زبان
کی ضرورت باقی نہیں رہتی۔

اس واقعہ پر کچھ غرضہ گزر چکا ہے۔ شیخ احمد بن مبارک
کا شمار ستید الطائفہ کے حلقہ ارادت کے ان فقہار میں ہے۔ جو
سب میں پیش پیش ہیں شیخ کہا کرتے ہیں۔ ابن مبارک نے وہ راہ
لمحوں میں طے کر لی۔ جو دوسرے برسوں میں بھی طے نہیں کر سکتے۔
ابن مبارک کو ہم برس تک دنیا کی دہشت ایچیز سنائیں
نہ بدل سکیں مگر جذبہ قربانی کے ایک لمحہ نے چمڑے ابن الشہنا دیا۔
(الہلال ۱۹۲۶ء)

قمار باز

طاس ایک سنگدل قمار باز رات کو گھر سے نکلا جس طرح قطب نما کی
سوئی ہمیشہ قطب کی طرف رہتی ہے اسی طرح قمار باز کا دل بھی
قمار خانہ سے ہٹ نہیں سکتا۔ لیکن عین اسی وقت اس گھر میں ایک اہل
بھی تھا جسکی محبت کی سوئی بالکل اسی طرح طاس کے ہر دل کی طرف
پھری رہتی تھی۔ اس کی بیوی نے اپنے شیر خوار بچے کی طرف دیکھا، جس کو
بس سے دودھ کا ایک قطرہ نصیب نہیں ہوا تھا، کیونکہ خود اس کی ماں پر
ناقد کی دو شاہیں گزر چکی تھیں۔ وہ بک رہا تھا۔ لیکن اس نے جلدی اس
کی طرف سے آنکھیں پھیر لیں اور ان پر آب آنکھوں سے جن میں حسرت و مایوسی
کے آنسو بھرے ہوئے ہیں، طاس کی طرف دیکھا۔

آہ! عورت کی نظر یہ کہ اس مایوسی میں ہوا آہ فطرت عالم کی حکمراں جیل جسکی

نگاہ ہر امیدوں اور یوں کی بخشش گاہ ہے۔ کون دیکھ سکتا ہے۔ کہ خود کی
 نگاہ سے رحم و طلب کی طالب ہو۔ لیکن طامس نے اس نگاہ امید طلب اور
 اشک و ادخراہ کی حقارت کی اس بے پردائی سے اسے ٹھکرایا۔ وہ سوچنے لگی
 کہ یہ بے ہوشک محبت سے نا آشنا آنکھیں تھیں۔ جنوں نے اب سے پانچھل پہلے
 ایک ایسی رات میں اپنے اشک ہٹے محبت سے میرا من ترکر دیا تھا۔ اس نے
 مجھے محبت کی تھی۔ لیکن اس سے رحم کی طالب ہوں۔ وہ قمار خانہ کی طرف روانہ
 ہو گیا۔ کاش وہ کسی طرف دیکھ سکتا۔ کہ یہاں حسرت کی نگاہیں کس طرح
 اس کا نقاب کر رہی ہیں۔ وہ مشتق قمار سے بچو تھا۔ کاش اسے یاد آتا کہ ایک دل
 بے جواہر کی طرح قمار محبت میں بازی ہار چکا ہے۔ اور اب قشیاں دشمن کے قبضہ میں
 ہے۔ صبح کو وہ اٹھی اور بچے کو گود میں لیا اور قمار خانہ میں آکر اپنے گم گشتہ کو تلاش کیا۔
 اس کا سر جھک رہا تھا مگر اس کو سننا پڑا کہ کھلتی کو پوئیں کا ایک گروہ اسے ٹھہر کر گرفتار کر لے گیا ہے
 اب اسکی آنکھیں خشک تھیں سرحدیت کی ایک خاص منزل آنسوؤں کی بھی تھی گروہ اس
 سے گزر چکی تھی۔ وہ راتر پوچھتے ہوئے قید خانہ کے دروازے پر پہنچ چکے گود میں متلا۔ ڈھونڈنے لگی
 کون کہہ سکتا ہے کہ اس وقت اس کے دل میں کہا کیا خیالات گزر رہے تھے۔ عودت کے بل
 کہ اس گنج مخفی اس ظہیر جیل اس مقدمہ حسین کے دل کو دنیا میں کون سمجھ سکتا ہے۔

مقدس فرض

یک مئی سنہ ۱۸۵۷ء میں پولین آسٹریا میں جنگ کر رہا تھا۔ ۲۳ اکتوبر کو جب وہ اپنی فتح مندرجہ ذیل کا مسکنہ کر رہا تھا۔ یہاں ایک میدان کے ایک گوشے سے ایک خوبصورت نوجوان نمودار برسرِ اوڑھتے آہستہ آہستہ پولین کی طرف بڑھنے لگا۔ بکشل بریائی کی تلاش پر چڑی اور اسے دیکھ کر کہا "اگر شہزادہ کو کوئی درخواست دینی چاہتے ہو تو مجھے دیدار میں پیش کر دینا۔" نوجوان نے جواب دیا "میں خود پولین سے قربانی گفتگو کرنا چاہتا ہوں" یہ کہہ کر نوجوان پیچھے ہٹا بکشل نے خیال کیا کہ وہ واپس جا رہے۔ مگر اس کے مڑتے ہی نوجوان نے پھر آگے بڑھنا شروع کیا۔ بکشل کو شک ہوا اور اس نے ایک فسر کو حکم دیا کہ اسے گرفتار کر لیا جائے یہ واقعہ کسی نے نہیں دیکھا۔ سب فوجی کے قواعد کے تماشے میں مصروف تھے۔ بھڑکی ہو کر انہوں نے واپس آکر بکشل کو خبر دی کہ نوجوان کی جیب سے خنجر نکلا ہے جو یہی کاغذ میں پٹا تھا جنگی قواعد ختم ہونے کے بعد بکشل نوجوان کو دیکھنے لگا کہ یہ کھڑے ہے کہ وہ چار ہائیڈرو پٹا کے سنے ایک عورت کی تصویر نوٹ بک اور چند کے رکھے ہیں۔ بکشل نے سوال کیا "تھا دنا سہ؟" صرف پولین کو بتاؤں گا۔ "تم اس خنجر سے کیا کرنا چاہتے تھے۔" پولین کو بتاؤں گا۔ "شہزادہ کی جان دینا چاہتے تھے۔" "ہاں!۔" کہیں۔۔۔

پنولین کو جو بے دہل لگا، چند منٹ کے بعد پنولین کو اس واقعہ کی اطلاع ہو گئی اس
 نے نوجوان کو اپنے سامنے طلب کیا نوجوان کی شکلیں کسی تختی پنولین کے سامنے پنچرودہ ذرا
 بھی مرتع نہیں رہی۔ پنولین — ”تم فریق جلتے ہو۔“ ؟ نوجوان — ”بہت کم“
 نام — ؟ ”فریڈیک سٹابس۔“ ! وطن — ؟ ”جرمن!“ آپ کا پیشہ؟
 ”پروٹسٹنٹ پادری۔“ ! تمہاری عمر — ؟ ”اٹھارہ برس۔“ ! خنجر سے کیا کرنا
 چاہتے تھے۔ ؟ ”آپ کو قتل۔“

”تم دیوانے ہو۔“

”ہرگز نہیں۔“

”بیچارہ ہو۔“

”نہایت مذمت ہوں۔“

”مجھے کیوں قتل کرنا چاہتے ہو۔“

”کیونکہ تم نے میرے وطن کو بد بخت بنا دیا ہے۔“

”کہا میں نے تمہارے ساتھ بھی کچھ برائی کی ہے۔“

”ہاں میرے ساتھ بھی اور ہر جرمن کے ساتھ بھی۔“

”بتیہیں اس جرم کے لئے کس نے بھیجا ہے۔“

”کسی نے بھی نہیں۔ میں خود اپنے اس اعتقاد سے آیا ہوں
کہ تمہیں قتل کر کے اپنے وطن اور تمام یورپ کو تمہارے شر
سے نجات دیدوں گا۔“

”آج سے پہلے بھی تم نے مجھ کو دیکھا تھا۔“
”ہاں ارٹ فورٹ میں۔“

”اس وقت بھی میرے قتل کا ارادہ تھا۔“
”ہرگز نہیں میں سمجھتا تھا۔ تم پھر کبھی جرم خود پر اعلان جنگ نہ کرو گے
اس وقت میں تم سے محبت کرتا تھا۔“
”یہاں دانشا میں کب سے ہو۔“

”وہ دن سے۔“

”اتنے دن خاموش کیوں رہے؟“

”آج سے پہلے کوئی مناسب موقع نہیں ملا۔“

”میں پھر بڑھتا ہوں۔ دیولنے جو یا بیار۔“

”دو دنوں میں سے کوئی بھی نہیں۔“

”میں یکورینسرا کو بلاتا ہوں۔“

”یہ کون شخص ہے۔“

”ڈاکٹر۔“

”لیکن مجھے ڈاکٹر کی مطلق ضرورت نہیں۔“

”تمام حاضرین پر خفا موشی طاری ہو گئی۔ یہاں تک کہ ڈاکٹر آیا اور نبض دیکھی۔ جوان نے کہا۔“

”کیوں ڈاکٹر میں بالکل تندرست ہوں۔“

”ڈاکٹر نے پولین سے عرض کیا۔“

”یہ بالکل تندرست ہے۔“ ”جوان نے خوش ہو کر پولین سے کہا۔“

”میں نے پہلے عرض کر دیا تھا۔“

”پنولین کو لڑکے کی جرأت پر از حد تعجب ہوا تاہم اس نے پھر گفت گو شروع کی۔“

”تم سخت نا بوجھ اور نا عاقبت اندیش ہو اپنے اور اپنے

خاندان کے دشمن ہو۔ تاہم میں جان بخشی کرنے کو تیار ہوں بشرطیکہ تم مذاست کرو اور معافی چاہو۔“

”خداست ! معافی ! ہرگز نہیں، ہرگز نہیں۔ البتہ مجھے اپنی ناکامی
پر افسوس ضرور ہے۔“

”تم شاید جہنم کو کھیل سمجھتے ہو۔“

”تمہارا قتل حسبِ رسم نہیں ! تمہیں فریضہ ہے۔“

”تمہارے پاس سے یہ کس کی تصویر برآمد ہوئی ؟“

”میری محبوبہ کی !“

”وہ تمہاری جان پر بخیدہ ہوگی۔“

”نہیں بلکہ وہ میری ناکامی پر بخیدہ ہوگی۔ وہ بھی

تمہارے دیسی ہی نفرت کرتی ہے جیسی میں۔“

”اگر میں معاف کر دوں تو اُخسان مانو گے ؟“

”ہرگز نہیں ! بلکہ دوبارہ قتل کرنے کی کوشش کرینگا۔“

پنولین کو نو جوان کی دلیری پر حیرت ہوئی اور افسوس

کے ساتھ کڑن مارنے کا حکم دیدیا۔